



**2021/0214(COD)**

21.4.2022

## **STANOVISKO**

Výboru pre priemysel, výskum a energetiku

pre Výbor pre životné prostredie, verejné zdravie a bezpečnosť potravín

o návrhu nariadenia Európskeho parlamentu a Rady, ktorým sa zriaďuje  
mechanizmus kompenzácie uhlíka na hraniciach  
(COM(2021)0564 – C9-0328/2021 – 2021/0214(COD))

Spravodajkyňa výboru požiadaneého o stanovisko: Izabela-Helena Kloc

(\*) Postup pridružených výborov – článok 57 rokovacieho poriadku

PA\_Legam

## STRUČNÉ ODÔVODNENIE

Predložený legislatívny návrh týkajúci sa mechanizmu kompenzácie uhlíka na hraniciach (mechanizmus CBAM), ktorý Komisia uverejnila v júli 2020, je dôležitou odpoveďou na mnohé otázky vyvstávajúce v súvislosti s balíkom Fit for 55. Pôvodná myšlienka mechanizmu CBAM zaznievala počas prebiehajúcich diskusií a v posledných rokoch bola predstavená v niekoľkých nelegislatívnych správach Európskeho parlamentu. Legislatívny návrh Komisie je preto príležitosťou urobiť dôležitý krok vpred zavedením účinného, transparentného a zároveň spoľahlivého mechanizmu, ktorý zabráni riziku úniku uhlíka a prispeje k podpore konkurencieschopnosti európskeho priemyslu voči tretím krajinám, ako aj k podpore znižovania emisií v tretích krajinách, čo je dôležité na zníženie emisií z dovozu do EÚ, pričom sa zároveň zabezpečí súlad s pravidlami WTO.

Spravodajkyňa súčasne zastáva názor, že znenie navrhované Komisiou stále neprináša úplné riešenie, a zároveň sa domnieva, že by sa malo riešiť niekoľko bodov legislatívneho návrhu s cieľom prispôsobiť mechanizmus CBAM svojmu účelu a reagovať na existujúce výzvy spojené s dosahovaním ambiciózných cieľov v oblasti klímy a energetiky.

Po prvé, spravodajkyňa vo svojom návrhu stanoviska zdôrazňuje prepojenie medzi systémom EÚ na obchodovanie s emisiami a mechanizmom CBAM, a preto poukazuje na to, že novovytvorený mechanizmus môže dopĺňať existujúce mechanizmy na zabránenie úniku uhlíka v rámci ETS. Je to obzvlášť dôležité vzhľadom na rýchlo rastúcu cenu EU ETS, ktorá už prekonala simulácie uvedené v posúdení vplyvu, čo predstavuje riziko podcenenia negatívneho vplyvu, ktorý môže mať zrušenie bezodplatných kvót na prežitie energeticky náročných priemyselných odvetví EÚ.

Keďže v posúdení vplyvu sa potvrdzuje, že zrušením bezodplatných kvót sa zníži vývozná konkurencieschopnosť EÚ, čo povedie k poklesu vývozu EÚ v odvetviach zahrnutých do mechanizmu CBAM, spravodajkyňa sa domnieva, že postupné zrušenie bezodplatných kvót v rámci ETS by sa malo začať až po tom, ako Komisia zavedie mechanizmus na zamedzenie takémuto úniku uhlíka na vývozných trhoch. Kým sa nenájde riešenie týkajúce sa vývozu, existujúce opatrenia v oblasti úniku uhlíka sú jediným nástrojom, ktorým možno zamedziť úniku uhlíka v dôsledku poklesu vývozu EÚ v odvetviach, na ktoré sa vzťahuje mechanizmus CBAM, aj v nadväzujúcich odvetviach.

Po druhé, spravodajkyňa ponecháva časový rámec prechodného obdobia, ako bol pôvodne navrhnutý, teda na roky 2023 – 2025, zdôrazňuje však význam správy Komisie, ktorá by mala riadne analyzovať údaje získané počas prechodného obdobia s cieľom posúdiť možný vplyv mechanizmu CBAM na nadväzujúce odvetvia a rozšíriť rozsah viazaných emisií na nepriame emisie s osobitným zameraním na energeticky náročné odvetvia.

Po tretie je nanajvýš dôležité, aby mechanizmus CBAM nebol obchádzaný a aby sa všetky prípadné formy obchádzania náležite riešili s cieľom zabezpečiť jeho ucelenosť a posilniť dodržiavanie povinností, ktoré z neho vyplývajú, ako aj uplatňovanie štandardných hodnôt.

Spravodajkyňa napokon navrhuje posilniť systém registrácie zariadení tretích krajín, ako aj zvýšiť transparentnosť systému.

## POZMEŇUJÚCE NÁVRHY

Výbor pre priemysel, výskum a energetiku vyzýva Výbor pre životné prostredie, verejné zdravie a bezpečnosť potravín, aby ako gestorský výbor vzal do úvahy tieto pozmeňujúce návrhy:

### Pozmeňujúci návrh 1

#### Návrh nariadenia

#### Odôvodnenie 8

*Text predložený Komisiou*

(8) Pokiaľ má značný počet medzinárodných partnerov EÚ politický prístup, ktorý nevedie k rovnakej **úrovni** ambícií v oblasti klímy, existuje riziko úniku uhlíka. K úniku uhlíka dochádza, ak z dôvodu nákladov súvisiacich s politikami v oblasti klímy podniky pôsobiace v niektorých priemyselných odvetviach alebo pododvetviach presunú výrobu do iných krajín alebo ak by dovoz z týchto krajín nahradil rovnocenné výrobky, pri ktorých sa produkuje menej emisií GHG. **Mohlo** by to **viest' k** zvyšovaniu ich celkových emisií v celosvetovom meradle, čo by ohrozilo znižovanie emisií GHG, ktoré je naliehavo potrebné, ak má svet udržať globálnu priemernú teplotu výrazne pod hodnotou 2 °C v porovnaní s hodnotami z predindustriálneho obdobia.

*Pozmeňujúci návrh*

(8) Pokiaľ má značný počet medzinárodných partnerov EÚ politický prístup, ktorý nevedie k **dosiahnutiu** rovnakej **úrovne** ambícií v oblasti klímy, existuje riziko úniku uhlíka, **čo by ohrozilo konkurencieschopnosť Únie. Účinná implementácia mechanizmu kompenzácie uhlíka na hraniciach (d'alej len „mechanizmus CBAM“) by mala zabezpečiť vytvorenie rovnakých podmienok a zároveň podnietiť obchodných partnerov k dekarbonizácii.** K úniku uhlíka dochádza, ak z dôvodu nákladov súvisiacich s politikami v oblasti klímy podniky pôsobiace v niektorých priemyselných odvetviach alebo pododvetviach presunú výrobu do iných krajín alebo ak by dovoz z týchto krajín nahradil rovnocenné výrobky, pri ktorých sa produkuje menej emisií GHG **na vnútornom trhu, ako aj na vývozných trhoch, alebo ak by investície do takýchto odvetví alebo pododvetví prevažne smerovali do krajín mimo Únie. Viedlo** by to **k** zvyšovaniu ich celkových emisií v celosvetovom meradle, čo by ohrozilo znižovanie emisií GHG, ktoré je naliehavo potrebné, ak má svet udržať globálnu priemernú teplotu výrazne pod hodnotou 2 °C v porovnaní s hodnotami z predindustriálneho obdobia.

### Pozmeňujúci návrh 2

**Návrh nariadenia**  
**Odôvodnenie 8 a (nové)**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

**(8a)** *Riešenie zmeny klímy a úniku uhlíka si vyžaduje globálne opatrenia. Únia by mala nielen ísť príkladom tým, že odstráni svoje vlastné emisie vrátane tých, ktoré sú viazané vo výrobkoch, ktoré dováža, ale mala by tiež posilniť svoju diplomaciu v oblasti klímy a otvorené diskusie s tretími krajinami, ktoré majú záujem prijať opatrenia podobné mechanizmu CBAM, s cieľom harmonizovať svoje nástroje v súlade s pravidlami WTO a vytvoriť otvorený, multilaterálny a kooperatívny globálny systém.*

**Pozmeňujúci návrh 3**

**Návrh nariadenia**  
**Odôvodnenie 9**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

**(9)** *Iniciatíva týkajúca sa mechanizmu kompenzácie uhlíka na hraniciach (ďalej len „mechanizmus CBAM“) je súčasťou balíka Fit for 55. Uvedený mechanizmus má slúžiť ako základný prvok súboru nástrojov EÚ na dosiahnutie cieľa klimaticky neutrálnej Únie do roku 2050 v súlade s Parížskou dohodou tým, že sa zameria na **riešenie rizík** úniku uhlíka **vyplývajúcich** z vyššej ambície Únie v oblasti klímy.*

**(9)** *Mechanizmus CBAM je súčasťou balíka Fit for 55. Uvedený mechanizmus má slúžiť ako základný prvok súboru nástrojov EÚ na dosiahnutie cieľa klimaticky neutrálnej Únie do roku 2050 v súlade s Parížskou dohodou tým, že sa zameria na **predchádzanie** úniku uhlíka **vyplývajúce** z vyššej ambície Únie v oblasti klímy, **pri súčasnom zachovaní a podpore rozvoja európskeho priemyslu a zabezpečení rovnakých podmienok so zreteľom na ich konkurencieschopnosť na trhu EÚ a celosvetových trhoch.***

**Pozmeňujúci návrh 4**

**Návrh nariadenia**  
**Odôvodnenie 9 a (nové)**

**(9a) Inovácie budú mať zásadný význam pre naštartovanie rastu a konkurencieschopnosti tým, že umožnia podnikom Únie, najmä MSP, stať sa svetovými lídrami vo vývoji nových a čistých technológií. Komisia a členské štáty by mali podporovať stimuly a politiky pre inovácie.**

## Pozmeňujúci návrh 5

### Návrh nariadenia

#### Odôvodnenie 10

Text predložený Komisiou

(10) Existujúce mechanizmy, ktoré sa zameriavajú na riešenie rizika úniku uhlíka v odvetviach a pododvetviach, v ktorých hrozí únik uhlíka, sú prechodné bezodplatné pridelovanie kvót EU ETS a finančné opatrenia na vykompenzovanie nepriamych emisných nákladov, ktoré vznikajú z premietania vzniknutých z nákladov súvisiacich s emisiami GHG do cien elektrickej energie resp. stanovených v článku 10a ods. 6 a článku 10b smernice 2003/87/ES. **Bezodplatné pridelovanie kvót v rámci EU ETS však oslabuje signál o cene, ktorý systém poskytuje zariadeniam prijímajúcim kvóty v porovnaní s úplným obchodovaním s kvótami formou aukcie, a teda ovplyvňuje stimuly pre investície do ďalšieho znižovania emisií.**

## Pozmeňujúci návrh 6

### Návrh nariadenia

#### Odôvodnenie 11

Pozmeňujúci návrh

(10) Existujúce mechanizmy, ktoré sa zameriavajú na riešenie rizika úniku uhlíka v odvetviach a pododvetviach, v ktorých hrozí únik uhlíka, sú prechodné bezodplatné pridelovanie kvót EU ETS a finančné opatrenia na vykompenzovanie nepriamych emisných nákladov, ktoré vznikajú z premietania vzniknutých z nákladov súvisiacich s emisiami GHG do cien elektrickej energie resp. stanovených v článku 10a ods. 6 a článku 10b smernice 2003/87/ES. **Bezodplatné pridelovanie kvót na úrovni subjektov s najlepšimi výsledkami bolo pre niektoré priemyselné odvetvia vhodným politickým nástrojom na riešenie rizika úniku uhlíka v prípade neexistencie spravodlivej rovnosti podmienok a je nad'alej potrebné pre hospodársku rovnováhu a konkurencieschopnosť dotknutých odvetví.**

(11) **Mechanizmus CBAM by mal** nahradiť tieto existujúce mechanizmy odlišným riešením **rizika** úniku uhlíka: zabezpečením ekvivalentného stanovovania cien uhlíka pre dovoz a domáce výrobky. Na zabezpečenie postupného prechodu zo súčasného systému bezodplatných kvót na mechanizmus CBAM by sa mal mechanizmus CBAM zavádzať postupne, kým sa postupne nezrušia bezodplatné kvóty v odvetviach, na ktoré sa vzťahuje mechanizmus CBAM. Kombinované a prechodné uplatňovanie bezodplatne pridelovaných kvót EU ETS a mechanizmu CBAM **by** v žiadnom prípade nemalo viesť k zvýhodňovaniu tovaru Únie v porovnaní s tovarom dovezeným na colné územie Únie.

(11) **Podkladový úmysel zavedenia mechanizmu CBAM je doplniť a postupne** nahradiť tieto existujúce mechanizmy odlišným riešením **určitých aspektov** úniku uhlíka **iným spôsobom, konkrétne** zabezpečením ekvivalentného stanovovania cien uhlíka pre dovoz a domáce výrobky. Na zabezpečenie postupného prechodu zo súčasného systému bezodplatných kvót na mechanizmus CBAM by sa mal mechanizmus CBAM zavádzať postupne, kým sa postupne nezrušia bezodplatné kvóty v odvetviach, na ktoré sa vzťahuje mechanizmus CBAM. **Postupné zrušenie súčasného systému bezodplatných kvót je nevyhnutné na zabezpečenie spravodlivej transformácie pre energeticky náročné odvetvia.** Kombinované a prechodné uplatňovanie bezodplatne pridelovaných kvót EU ETS a mechanizmu CBAM **je potrebné na to, aby sa výrobcovia, dovozcovia a obchodníci mohli prispôsobiť mechanizmu CBAM a na posúdenie účinného vykonávania mechanizmu CBAM a** v žiadnom prípade **by** nemalo viesť k zvýhodňovaniu tovaru Únie v porovnaní s tovarom dovezeným na colné územie Únie, **pretože nepretržitý obchod s tretími krajinami je pre Úniu a jej diverzifikované dodávateľské reťazce nevyhnutný. Rovnako by uplatňovanie týchto režimov nemalo mať negatívny vplyv na konkurencieschopnosť tovaru z Únie, najmä na vývoz tohto tovaru.**

## Pozmeňujúci návrh 7

### Návrh nariadenia

### Odôvodnenie 12

(12) Hoci cieľom mechanizmu CBAM je zabrániť riziku úniku uhlíka, toto

(12) Hoci cieľom mechanizmu CBAM je zabrániť riziku úniku uhlíka z

nariadenie *takisto* podporuje využívanie účinnejších technológií z hľadiska emisií GHG zo strany výrobcov z tretích krajín, aby sa produkovalo menej emisií na jednotku výstupu.

*vnútorného trhu a vývozných trhov a úniku investícií*, toto nariadenie *zároveň* podporuje využívanie účinnejších technológií z hľadiska emisií GHG zo strany výrobcov z tretích krajín, aby sa produkovalo menej emisií na jednotku výstupu. *Mechanizmus CBAM by preto mohol byť účinným opatrením na zníženie emisií v tretích krajinách pri súčasnom zabezpečení konkurencieschopnosti európskeho priemyslu. Zníženie emisií v Únii aj v tretích krajinách je účinným spôsobom, ako znížiť riziko úniku uhlíka. Mechanizmus CBAM by sa mal považovať za krok smerom ku globálnemu stanovovaniu cien emisií oxidu uhličitého, ktoré by ďalej znížilo riziko úniku uhlíka na celom svete.*

## Pozmeňujúci návrh 8

### Návrh nariadenia Odôvodnenie 13

#### *Text predložený Komisiou*

(13) Ako nástroj na ochranu pred únikom uhlíka a na zníženie emisií GHG by mal mechanizmus CBAM zabezpečiť, aby dovážané výrobky podliehali regulačnému systému, ktorý uplatňuje náklady na emisie oxidu uhličitého rovnocenné s tými, ktoré by boli inak znášané v rámci EU ETS. Mechanizmus CBAM je opatrenie v oblasti klímy, ktoré by malo zabrániť riziku úniku uhlíka a podporiť ambicióznejší cieľ Únie na zmiernenie zmeny klímy a zabezpečiť zlučiteľnosť s pravidlami WTO.

#### *Pozmeňujúci návrh*

(13) Ako nástroj na ochranu pred únikom uhlíka a na zníženie emisií GHG by mal mechanizmus CBAM zabezpečiť, aby dovážané výrobky podliehali regulačnému systému, ktorý uplatňuje náklady na emisie oxidu uhličitého rovnocenné s tými, ktoré by boli inak znášané v rámci EU ETS, **čo povedie k vyrovnaniu nákladov na emisie oxidu uhličitého medzi domácimi a dovezenými výrobkami**. Mechanizmus CBAM je opatrenie v oblasti klímy, ktoré by malo zabrániť riziku úniku uhlíka a podporiť ambicióznejší cieľ Únie na zmiernenie zmeny klímy a zabezpečiť zlučiteľnosť s pravidlami WTO **a konkurencieschopnosť priemyslu**.



## Pozmeňujúci návrh 9

### Návrh nariadenia Odôvodnenie 19

*Text predložený Komisiou*

(19) Hoci EU ETS stanovuje absolútny strop emisií GHG z činností v jeho rozsahu pôsobnosti a umožňuje obchodovateľnosť kvót (tzv. systém stropov a obchodovania), mechanizmus CBAM **by** nemal stanoviť kvantitatívne obmedzenia na dovoz, aby sa zabezpečilo, že obchodné toky nebudú obmedzené. Navyše, kým EU ETS sa uplatňuje na zariadenia so sídlom v Únii, mechanizmus CBAM by sa mal uplatňovať na určitý tovar dovezený na colné územie Únie.

*Pozmeňujúci návrh*

(19) Hoci EU ETS stanovuje absolútny strop emisií GHG z činností v jeho rozsahu pôsobnosti a umožňuje obchodovateľnosť kvót (tzv. systém stropov a obchodovania), mechanizmus CBAM **by** nemal stanoviť kvantitatívne obmedzenia na dovoz, aby sa zabezpečilo, že obchodné toky nebudú obmedzené **ani narušené**. Navyše, kým EU ETS sa uplatňuje na zariadenia so sídlom v Únii, mechanizmus CBAM by sa mal uplatňovať na určitý tovar dovezený na colné územie Únie, **aby sa zabezpečili rovnaké podmienky pre tento dovezený tovar v porovnaní s tovarom Únie a aby sa predišlo riziku úniku uhlíka pri súčasnom zaistení zlučiteľnosti s pravidlami WTO**.

## Pozmeňujúci návrh 10

### Návrh nariadenia Odôvodnenie 23 b (nové)

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

**(23b) S cieľom znížiť riziko úniku uhlíka, ako aj zabezpečiť rovnaké podmienky pre európsky priemysel, by sa mali zakázať všetky praktiky obchádzania. Komisia by mala vyhodnotiť riziko praktík obchádzania, najmä pravdepodobnosť zmenených obchodných modelov smerom k nadväzujúcim výrobkom, ako aj presun zdrojov, absorpciu nákladov, manipuláciu s údajmi o emisiách, nesprávne označovanie tovaru a drobné úpravy výroby s cieľom zaradiť výrobok spadajúci do odvetví uvedených v prílohe I pod iný colný kód. Komisia by tiež mala posúdiť, či krajiny pôvodu zavádzajú cenu uhlíka, a v tejto súvislosti by mala**

*zabezpečiť aj náhradu alebo kompenzáciu prostredníctvom nepriamych alebo priamych opatrení, ako je zníženie iných daní. Komisia by mala byť splnomocnená prijímať v prípade potreby delegované akty na posilnenie opatrení proti obchádzaniu.*

## Pozmeňujúci návrh 11

### Návrh nariadenia Odôvodnenie 24

*Text predložený Komisiou*

(24) Pokiaľ ide o sankcie, členské štáty by mali uplatňovať pokuty za porušenie tohto nariadenia a zabezpečiť ich vykonávanie. Výška týchto pokút by mala byť totožná s pokutami uplatňovanými v rámci Únie v prípade porušenia systému EU ETS podľa článku 16 ods. 3 a 4 smernice 2003/87/ES.

*Pozmeňujúci návrh*

(24) Pokiaľ ide o sankcie, členské štáty by mali uplatňovať pokuty za porušenie tohto nariadenia alebo praktiky obchádzania pravidiel a zabezpečiť ich vykonávanie. Výška týchto pokút by mala byť totožná s pokutami uplatňovanými v rámci Únie v prípade porušenia systému EU ETS podľa článku 16 ods. 3 a 4 smernice 2003/87/ES. ***V prípade praktík obchádzania pravidiel alebo opakovaného porušovania ustanovení tohto nariadenia by sa však mali uplatňovať prísnejšie sankcie, aby sa zabránilo oslabeniu účinnosti CBAM.***

## Pozmeňujúci návrh 12

### Návrh nariadenia Odôvodnenie 40

*Text predložený Komisiou*

(40) Schválený deklarant by mal mať možnosť požiadať o zníženie počtu certifikátov CBAM, ktoré má odovzdať, v závislosti od ceny uhlíka už zaplatenej za tieto emisie v iných jurisdikciách.

*Pozmeňujúci návrh*

(40) Schválený deklarant by mal mať možnosť požiadať o zníženie počtu certifikátov CBAM, ktoré má odovzdať, v závislosti od ceny uhlíka už zaplatenej za tieto emisie v iných jurisdikciách, ***keď predloží dôkaz, že pri výrobe deklarovaného tovaru sa nepoužili žiadne metódy obchádzania.***

## Pozmeňujúci návrh 13

### Návrh nariadenia Odôvodnenie 42

*Text predložený Komisiou*

(42) Systém by mal prevádzkovateľom výrobných zariadení v tretích krajinách umožniť registráciu v centrálnej databáze a ich overené viazané emisie GHG z výroby tovaru sprístupniť schváleným deklarantom. Prevádzkovateľ by mal **mať možnosť rozhodnúť sa nesprístupniť verejnosti** svoje meno, adresu a kontaktné údaje v centrálnej databáze.

*Pozmeňujúci návrh*

(42) Systém by mal prevádzkovateľom výrobných zariadení v tretích krajinách umožniť registráciu v centrálnej databáze a ich overené viazané emisie GHG z výroby tovaru sprístupniť schváleným deklarantom. Prevádzkovateľ by mal **zaistiť transparentnosť v prístupe k informáciám, najmä uviesť** svoje meno, adresu a kontaktné údaje v centrálnej databáze **prístupnej verejnosti**.

## Pozmeňujúci návrh 14

### Návrh nariadenia Odôvodnenie 42 a (nové)

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

**(42a) Ak registrovaný výrobca deklaruje nepravdivé hodnoty emisií skleníkových plynov alebo akokoľvek obchádza pravidlá mechanizmu CBAM, mal by byť vymazaný z centrálnej databázy oprávnených deklarantov a vystavený sankciám. Ak sa to považuje za vhodné, sankcia by mala zahŕňať aj odobratie dovozného povolenia na trh Únie, dokým nebudú deklarované skutočné a overiteľné hodnoty emisií.**

## Pozmeňujúci návrh 15

### Návrh nariadenia Odôvodnenie 50

*Text predložený Komisiou*

(50) V období 2023 až 2025 by sa malo uplatňovať prechodné obdobie. Mechanizmus CBAM bez finančnej

*Pozmeňujúci návrh*

(50) V období **od 1. januára 2023 do 31. decembra 2026** by sa malo uplatňovať **administratívne** prechodné obdobie **a malo**

kompenzácie by sa mal uplatňovať s cieľom uľahčiť plynulé zavedenie mechanizmu, čím sa zníži riziko rušivých vplyvov na obchod. Počas prechodného obdobia by deklaranti mali štvrt'ročne podávať správy o skutočných viazaných emisiách v dovezenom tovare, v ktorých podrobne uvedú priame a nepriame emisie a každú cenu uhlíka, ktorú zaplatili v zahraničí.

*by sa využiť na zber údajov a analýzu vplyvu mechanizmu CBAM na príslušné odvetvia a na predchádzanie úniku uhlíka s osobitným zameraním na potenciálny vplyv postupného zrušenia bezodplatných kvót.* Mechanizmus CBAM bez finančnej kompenzácie by sa mal uplatňovať s cieľom uľahčiť plynulé zavedenie mechanizmu, čím sa zníži riziko rušivých vplyvov na obchod *a európske priemyselné odvetvia.* Počas *administratívneho* prechodného obdobia by deklaranti mali štvrt'ročne podávať správy o skutočných viazaných emisiách v dovezenom tovare, v ktorých podrobne uvedú priame a nepriame emisie a každú cenu uhlíka, ktorú zaplatili v zahraničí.

## **Pozmeňujúci návrh 16**

### **Návrh nariadenia**

#### **Odôvodnenie 50 a (nové)**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

*(50a) V období od 1. januára 2027 do 31. decembra 2027 by sa malo uplatňovať komplexné prechodné obdobie s cieľom uľahčiť plynulé zavedenie mechanizmu CBAM, čím sa zníži riziko neprimeraného vplyvu na európsky priemysel. Ak sa preukáže, že komplexné prechodné obdobie je nezlučiteľné s pravidlami WTO, administratívne prechodné obdobie by sa malo predĺžiť do 31. decembra 2027.*

## **Pozmeňujúci návrh 17**

### **Návrh nariadenia**

#### **Odôvodnenie 50 b (nové)**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

*(50b) Plná účinnosť mechanizmu CBAM pri riešení rizika úniku uhlíka na trhu Únie aj na vývozných trhoch by sa*

*mala posúdiť a pozitívne overiť Komisiou prostredníctvom dôsledného monitorovania vplyvov na podniky Únie s cieľom v prípade potreby upraviť toto nariadenie.*

## **Pozmeňujúci návrh 18**

### **Návrh nariadenia**

#### **Odôvodnenie 50 c (nové)**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

*(50c) Komisia by mala zväziť vytvorenie bezpečnostného mechanizmu s cieľom zabrániť dvojitej ochrane a zároveň umožniť rýchle reakcie v prípade akýchkoľvek nepredvídaných nedostatkov v ochrane pred únikom uhlíka, ktorý by bol spojený s mechanizmom priebežného preskúmania.*

## **Pozmeňujúci návrh 19**

### **Návrh nariadenia**

#### **Odôvodnenie 51**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

(51) Na uľahčenie a zabezpečenie riadneho fungovania mechanizmu CBAM by Komisia mala príslušným orgánom zodpovedným za uplatňovanie tohto nariadenia poskytovať pomoc pri vykonávaní ich povinností.

(51) Na uľahčenie a zabezpečenie riadneho fungovania mechanizmu CBAM by Komisia mala príslušným orgánom zodpovedným za uplatňovanie tohto nariadenia poskytovať pomoc pri vykonávaní ich povinností. **Komisia by mala pomáhať podnikom, najmä MSP, pri prispôbovaní sa požiadavkám tohoto nariadenia a zriadiť skupinu expertov, ktorá by si s príslušnými vnútroštátnymi orgánmi vymieňala informácie a najlepšie postupy.**

## **Pozmeňujúci návrh 20**

## Návrh nariadenia Odôvodnenie 52

*Text predložený Komisiou*

(52) Komisia by mala vyhodnotiť uplatňovanie tohto nariadenia pred **skončením** prechodného obdobia a podať správu Európskemu parlamentu a Rade. Správa Komisie by sa mala zamerať najmä na možnosti zintenzívnenia opatrení v oblasti klímy zameraných na cieľ klimaticky neutrálnej Únie do roku 2050. Ako súčasť hodnotenia by Komisia mala začať zhromažďovať informácie potrebné na prípadné rozšírenie rozsahu pôsobnosti na nepriame emisie, ako aj na iný tovar a služby vystavené riziku úniku uhlíka, a vyvinúť metódy výpočtu viazaných emisií, ktoré vychádzajú z metód environmentálnej stopy<sup>19</sup>.

---

<sup>19</sup> Odporúčanie Komisie 2013/179/EÚ z 9. apríla 2013 týkajúce sa používania metód na meranie a oznamovanie environmentálneho správania výrobkov a organizácií počas ich životného cyklu (Ú. v. EÚ L 124, 4.5.2013, s. 1).

### Pozmeňujúci návrh 21

## Návrh nariadenia Odôvodnenie 52 a (nové)

*Pozmeňujúci návrh*

(52) Komisia by mala vyhodnotiť uplatňovanie tohto nariadenia pred skončením **administratívneho** prechodného obdobia a podať správu Európskemu parlamentu a Rade. **Komisia by mala v rámci tohto hodnotenia hodnotiť vplyv na odvetvia uvedené v prílohe I, aby sa zabezpečilo, že sa primerane zohľadnia zložité výrobné procesy a hlboko integrované hodnotové reťazce konkrétnych odvetví.** Správa Komisie by sa mala zamerať najmä na možnosti zintenzívnenia opatrení v oblasti klímy zameraných na cieľ klimaticky neutrálnej Únie do roku 2050 **a na možnosti na zlepšenie opatrení v oblasti úniku uhlíka, aby sa zabezpečili rovnaké podmienky medzi Úniou a tretími krajinami.** Ako súčasť hodnotenia by Komisia mala začať zhromažďovať informácie potrebné na prípadné rozšírenie rozsahu pôsobnosti na nepriame emisie, **odvetvia a tovar iné ako tie, ktoré sú uvedené v prílohe I,** ako aj na iný tovar a služby vystavené riziku úniku uhlíka, a vyvinúť metódy výpočtu viazaných emisií, ktoré vychádzajú z metód environmentálnej stopy<sup>19</sup>.

---

<sup>19</sup> Odporúčanie Komisie 2013/179/EÚ z 9. apríla 2013 týkajúce sa používania metód na meranie a oznamovanie environmentálneho správania výrobkov a organizácií počas ich životného cyklu (Ú. v. EÚ L 124, 4.5.2013, s. 1).

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

**(52a)** *Na konci prvého roka po komplexnom prechodnom období by Komisia mala predložiť Európskemu parlamentu a Rade správu s osobitným zameraním na konkurencieschopnosť výrobkov, ktoré sa vyvážajú mimo Únie. V tejto správe Komisie by sa malo posúdiť riziko nahradenia vývozu EÚ na svetové trhy tovarom s vyššou uhlíkovou náročnosťou alebo tovarom, ktorý nepodlieha ekvivalentným nákladom na emisie oxidu uhličitého. K správe Komisie by sa mal pripojiť legislatívny návrh na vypracovanie riešení zlučiteľných s pravidlami WTO, ako sú mechanizmy úpravy vývozu, ktoré sa majú zaviesť, aby sa zabránilo účinkom úniku uhlíka na vývozy Únie a zároveň sa zachovali ciele v oblasti zníženia emisií.*

## **Pozmeňujúci návrh 22**

**Návrh nariadenia**

**Odôvodnenie 52 b (nové)**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

**(52b)** *Ak po uplynutí komplexného prechodného obdobia z dôkazov zhromaždených Komisiou vyplynie, že potenciálne náklady na mechanizmus CBAM preyšujú jeho prínosy a že mechanizmus CBAM nedokáže účinne chrániť európske priemyselné odvetvia, ktoré patria do rozsahu jeho pôsobnosti, pred únikom uhlíka, malo by sa ďalšie zavádzanie mechanizmu CBAM pozastaviť, kým sa nenájde účinné riešenie.*

## **Pozmeňujúci návrh 23**

**Návrh nariadenia**  
**Odôvodnenie 52 c (nové)**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

**(52c) Ak mechanizmus CBAM napadne WTO a v dôsledku toho sa nebude uplatňovať, Komisia by mala predložiť revidovaný legislatívny návrh zameraný na zníženie úniku uhlíka.**

**Pozmeňujúci návrh 24**

**Návrh nariadenia**  
**Odôvodnenie 52 d (nové)**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

**(52d) Začiatok postupného zrušenia bezodplatných kvót v súlade s článkom 10a smernice 2003/87/ES má začať 1. januára 2028.**

**Pozmeňujúci návrh 25**

**Návrh nariadenia**  
**Odôvodnenie 54**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

(54) Komisia by sa mala snažiť nestranne a v súlade s medzinárodnými záväzkami EÚ spolupracovať s tretími krajinami, ktorých obchod s EÚ je dotknutý týmto nariadením, s cieľom preskúmať možnosti dialógu a spolupráce so zreteľom na vykonávanie konkrétnych prvkov mechanizmu stanoveného v tomto nariadení a súvisiacich vykonávacích aktoch. Mala by preskúmať aj možnosti uzatvorenia dohôd s cieľom zohľadňovať ich mechanizmus stanovovania cien uhlíka.

(54) Komisia by sa mala snažiť nestranne a v súlade s medzinárodnými záväzkami EÚ spolupracovať s tretími krajinami, ktorých obchod s EÚ je dotknutý týmto nariadením, s cieľom preskúmať možnosti dialógu a spolupráce so zreteľom na vykonávanie konkrétnych prvkov mechanizmu stanoveného v tomto nariadení a súvisiacich vykonávacích aktoch. Mala by preskúmať aj možnosti uzatvorenia dohôd s cieľom zohľadňovať ich mechanizmus stanovovania cien uhlíka **za predpokladu, že zabezpečia ekvivalentné zníženie emisií skleníkových plynov a obmedzenia nákladov na emisie oxidu uhličitého.**



## Pozmeňujúci návrh 26

### Návrh nariadenia Odôvodnenie 55 a (nové)

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

**(55a) Komisia by mala pravidelne informovať Európsky parlament o svojom pokroku v dialógoch s tretími krajinami a o prípadných negatívnych vplyvoch mechanizmu CBAM na európske odvetvia, ktorých sa toto nariadenie týka.**

## Pozmeňujúci návrh 27

### Návrh nariadenia Odôvodnenie 58

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

(58) S cieľom napraviť obchádzanie ustanovení tohto nariadenia by sa na Komisiu mala delegovať právomoc v súlade s článkom 290 ZFEÚ prijímať akty týkajúce sa dopĺňania zoznamu tovaru v prílohe I.

**(58) Aby bol mechanizmus CBAM efektívny pri znižovaní úniku uhlíka, toto nariadenie by sa malo zaoberať všetkými možnými praktikami obchádzania.**  
S cieľom napraviť obchádzanie ustanovení tohto nariadenia by sa na Komisiu mala delegovať právomoc v súlade s článkom 290 ZFEÚ prijímať akty týkajúce sa dopĺňania zoznamu tovaru v prílohe I.

## Pozmeňujúci návrh 28

### Návrh nariadenia Odôvodnenie 59

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

(59) Je obzvlášť dôležité, aby Komisia počas prípravných prác uskutočnila vhodné konzultácie, a to aj na úrovni expertov, a aby sa tieto konzultácie viedli v súlade so zásadami stanovenými v Medziinštitucionálnej dohode z 13. apríla 2016 o lepšej tvorbe práva<sup>23</sup>.

(59) Je obzvlášť dôležité, aby Komisia počas prípravných prác uskutočnila vhodné konzultácie, a to aj na úrovni expertov **a odvetvia**, a aby sa tieto konzultácie viedli v súlade so zásadami stanovenými v Medziinštitucionálnej dohode z 13. apríla 2016 o lepšej tvorbe práva<sup>23</sup>.

Predovšetkým, v záujme rovnakého zastúpenia pri príprave delegovaných aktov, sa všetky dokumenty doručujú Európskemu parlamentu a Rade v rovnakom čase ako odborníkom z členských štátov, a odborníci Európskeho parlamentu a Rady majú systematicky prístup na zasadnutia expertných skupín Komisie, ktoré sa zaoberajú prípravou delegovaných aktov.

---

<sup>23</sup> Medziinštitucionálna dohoda medzi Európskym parlamentom, Radou Európskej únie a Európskou komisiou o lepšej tvorbe práva (Ú. v. EÚ L 123, 12.5.2016, s. 1).

## Pozmeňujúci návrh 29

### Návrh nariadenia Článok 1 – odsek 1

*Text predložený Komisiou*

1. Týmto nariadením sa stanovuje mechanizmus kompenzácie uhlíka na hraniciach (ďalej len „mechanizmus CBAM“) na riešenie problému emisií skleníkových plynov viazaných v tovare uvedenom v prílohe I pri jeho dovoze na colné územie Únie s cieľom zabrániť riziku úniku uhlíka.

## Pozmeňujúci návrh 30

### Návrh nariadenia Článok 1 – odsek 2

Predovšetkým, v záujme rovnakého zastúpenia pri príprave delegovaných aktov, sa všetky dokumenty doručujú Európskemu parlamentu a Rade v rovnakom čase ako odborníkom z členských štátov, a odborníci Európskeho parlamentu a Rady majú systematicky prístup na zasadnutia expertných skupín Komisie, ktoré sa zaoberajú prípravou delegovaných aktov.

---

<sup>23</sup> Medziinštitucionálna dohoda medzi Európskym parlamentom, Radou Európskej únie a Európskou komisiou o lepšej tvorbe práva (Ú. v. EÚ L 123, 12.5.2016, s. 1).

*Pozmeňujúci návrh*

1. Týmto nariadením sa stanovuje mechanizmus kompenzácie uhlíka na hraniciach (ďalej len „mechanizmus CBAM“) na riešenie problému emisií skleníkových plynov viazaných v tovare uvedenom v prílohe I pri jeho dovoze na colné územie Únie **a vývoze z neho s cieľom postupne znižovať emisie dovážané do Únie, chrániť konkurencieschopnosť odvetví Únie, zabrániť akémukoľvek riziku úniku uhlíka a prispieť k znižovaniu globálnych emisií uhlíka v odvetviach, na ktoré sa vzťahuje toto nariadenie, v Únii a v tretích krajinách vrátane vonkajších obchodných partnerov.**

*Text predložený Komisiou*

2. Mechanizmus CBAM dopĺňa systém obchodovania s emisnými kvótami skleníkových plynov v Únii zriadený smernicou 2003/87/ES tak, že uplatňuje ekvivalentný súbor pravidiel na dovoz tovaru uvedeného v článku 2 na colné územie Únie.

*Pozmeňujúci návrh*

2. Mechanizmus CBAM dopĺňa systém obchodovania s emisnými kvótami skleníkových plynov v Únii zriadený smernicou 2003/87/ES tak, že uplatňuje ekvivalentný súbor pravidiel na dovoz tovaru uvedeného v článku 2 na colné územie Únie **alebo na jeho vývoz z tohto územia**.

### **Pozmeňujúci návrh 31**

#### **Návrh nariadenia Článok 1 – odsek 3**

*Text predložený Komisiou*

3. Tento mechanizmus sa postupne **stane** alternatívou k mechanizmom stanoveným podľa smernice 2003/87/ES s cieľom zabrániť riziku úniku uhlíka, najmä k bezodplatnému pridelovaniu kvót v súlade s článkom 10a uvedenej smernice.

*Pozmeňujúci návrh*

3. Tento mechanizmus **by** sa **mal** postupne **stať** alternatívou k mechanizmom stanoveným podľa smernice 2003/87/ES s cieľom zabrániť riziku úniku uhlíka, najmä k bezodplatnému pridelovaniu kvót v súlade s článkom 10a uvedenej smernice, **ak sa po dôkladnej analýze a simulácii preukáže, že je účinný, pokiaľ ide o predchádzanie riziku úniku uhlíka, pokiaľ ide o dovoz na colné územie Únie alebo vývoz z colného územia Únie, pričom sa zachovávajú bezodplatné kvóty EU ETS, kým sa nepreukáže takáto účinnosť**;

### **Pozmeňujúci návrh 32**

#### **Návrh nariadenia Článok 1 – odsek 3 a (nový)**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

**3a. Mechanizmus CBAM musí byť v súlade s pravidlami WTO.**

### Pozmeňujúci návrh 33

#### Návrh nariadenia Článok 2 – odsek 3

*Text predložený Komisiou*

3. Odchylne od odseku 1 a 2, toto nariadenie sa neuplatňuje na tovar s pôvodom v krajinách a na územiach uvedených v časti A prílohy II.

*Pozmeňujúci návrh*

3. Odchylne od odseku 1 a 2, toto nariadenie sa neuplatňuje na tovar s pôvodom v krajinách a na územiach uvedených v časti A prílohy II **alebo vyvážaný do týchto krajín a území.**

### Pozmeňujúci návrh 34

#### Návrh nariadenia Článok 2 – odsek 4

*Text predložený Komisiou*

4. Dovezený tovar sa považuje tovar s pôvodom v tretích krajinách v súlade s pravidlami nepreferenčného pôvodu tovaru vymedzenými v článku 59 nariadenia (EÚ) č. 952/2013.

*Pozmeňujúci návrh*

4. Dovezený tovar sa považuje tovar s pôvodom v tretích krajinách v súlade s pravidlami nepreferenčného pôvodu tovaru vymedzenými v článku 59 nariadenia (EÚ) č. 952/2013. **Štandardné hodnoty uplatniteľné podľa článku 7 ods. 2 a prílohy III k tomuto nariadeniu sa uplatňujú podľa krajiny, v ktorej emisie vznikli, bez ohľadu na pôvod dovezeného tovaru.**

### Pozmeňujúci návrh 35

#### Návrh nariadenia Článok 2 – odsek 5 – písmeno b a (nové)

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

**ba) regulačná povinnosť a čisté regulačné zaťaženie uložené v krajine, z ktorej tovar pochádza, sú podobné alebo rovnocenné s povinnosťami uloženými v rámci EU ETS.**

## Pozmeňujúci návrh 36

### Návrh nariadenia

#### Článok 2 – odsek 7 – písmeno a (nové)

*Text predložený Komisiou*

a) tretia krajina alebo územie uzatvorilo s Úniou dohodu, v ktorej sa stanovuje povinnosť uplatňovať právo Únie v oblasti elektrickej energie vrátane právnych predpisov o **rozvoji** obnoviteľných **zdrojov** energie, ako aj iných pravidiel v oblasti energetiky, životného prostredia a hospodárskej súťaže;

*Pozmeňujúci návrh*

a) tretia krajina alebo územie uzatvorilo s Úniou dohodu, v ktorej sa stanovuje povinnosť uplatňovať právo Únie v oblasti elektrickej energie vrátane právnych predpisov o **politikách energetickej účinnosti a obnoviteľných zdrojoch** energie, ako aj iných pravidiel v oblasti energetiky, životného prostredia a hospodárskej súťaže;

## Pozmeňujúci návrh 37

### Návrh nariadenia

#### Článok 2 – odsek 7 – písmeno b

*Text predložený Komisiou*

b) vnútroštátnym právom uvedenej tretej krajiny alebo územia sa vykonávajú hlavné ustanovenia právnych predpisov Únie v oblasti trhu s elektrickou energiou vrátane rozvoja obnoviteľných zdrojov energie a prepojenia trhov s elektrickou energiou;

*Pozmeňujúci návrh*

b) vnútroštátnym právom uvedenej tretej krajiny alebo územia sa vykonávajú hlavné ustanovenia právnych predpisov Únie v oblasti trhu s elektrickou energiou vrátane **politik v oblasti energetickej účinnosti**, rozvoja obnoviteľných zdrojov energie a prepojenia trhov s elektrickou energiou;

## Pozmeňujúci návrh 38

### Návrh nariadenia

#### Článok 2 – odsek 7 – písmeno c

*Text predložený Komisiou*

c) tretia krajina alebo územie predložilo Komisii plán, ktorý obsahuje harmonogram prijímania opatrení na vykonávanie podmienok stanovených v písmenách d) a e);

*Pozmeňujúci návrh*

c) tretia krajina alebo územie predložilo Komisii **verejne dostupný a overiteľný** plán, ktorý obsahuje harmonogram prijímania opatrení na vykonávanie podmienok stanovených v písmenách d) a e);

## Pozmeňujúci návrh 39

### Návrh nariadenia

#### Článok 2 – odsek 7 – písmeno d

*Text predložený Komisiou*

d) tretia krajina alebo územie sa zaviazalo dosiahnuť klimatickú neutralitu do roku 2050 a v súlade s tým formálne vytvorilo a v prípade potreby oznámilo do Rámcového dohovoru Organizácie Spojených národov o zmene klímy svoju dlhodobú stratégiu rozvoja s nízkymi emisiami skleníkových plynov do polovice storočia v súlade s týmto cieľom a tento záväzok zaviedlo do svojich vnútroštátnych právnych predpisov;

*Pozmeňujúci návrh*

d) tretia krajina alebo územie sa zaviazalo dosiahnuť klimatickú neutralitu do roku 2050 a v súlade s tým formálne vytvorilo a v prípade potreby oznámilo do Rámcového dohovoru Organizácie Spojených národov o zmene klímy svoju dlhodobú stratégiu rozvoja s nízkymi emisiami skleníkových plynov do polovice storočia v súlade s týmto cieľom a tento záväzok **dôveryhodne a účinne** zaviedlo do svojich vnútroštátnych právnych predpisov;

## Pozmeňujúci návrh 40

### Návrh nariadenia

#### Článok 2 – odsek 7 – písmeno f

*Text predložený Komisiou*

f) tretia krajina alebo územie zaviedlo účinné systémy na zabránenie nepriamemu dovozu elektrickej energie do Únie z iných tretích krajín, ktoré nespĺňajú požiadavky stanovené v písmenách a) až e).

*Pozmeňujúci návrh*

f) tretia krajina alebo územie zaviedlo **a uplatňuje spoľahlivé a** účinné systémy na zabránenie nepriamemu dovozu elektrickej energie do Únie z iných tretích krajín, ktoré nespĺňajú požiadavky stanovené v písmenách a) až e).

## Pozmeňujúci návrh 41

### Návrh nariadenia

#### Článok 2 – odsek 9 – písmeno a

*Text predložený Komisiou*

a) ak Komisia má dôvody domnievať sa, že krajina alebo územie **nepreukázalo** dostatočný pokrok v plnení niektorej z požiadaviek uvedených v odseku 7

*Pozmeňujúci návrh*

a) ak Komisia má dôvody domnievať sa, že krajina alebo územie **nedokázalo** dostatočný pokrok v plnení niektorej z požiadaviek uvedených v odseku 7

písm. a) až f) alebo ak krajina alebo územie prijalo **opatrenie nezlučiteľné** s cieľmi stanovenými v právnych predpisoch Únie v oblasti klímy a životného prostredia;

písm. a) až f) alebo ak krajina alebo územie prijalo **akýkoľvek druh opatrenia nezlučiteľného** s cieľmi stanovenými v právnych predpisoch Únie v oblasti klímy a životného prostredia;

## Pozmeňujúci návrh 42

### Návrh nariadenia Článok 2 – odsek 12

*Text predložený Komisiou*

12. Únia môže v rámci uplatňovania článku 9 uzavrieť dohody s tretími krajinami s cieľom zohľadniť mechanizmy stanovovania cien uhlíka v týchto krajinách.

*Pozmeňujúci návrh*

12. Pre Úniu je prioritou, aby v rámci uplatňovania článku 9 uzavrela dohody s tretími krajinami s cieľom zohľadniť mechanizmy stanovovania cien uhlíka v týchto krajinách. **Tieto dohody nesmú viesť k nekalému preferenčnému zaobchádzaniu s dovozom z tretích krajín, pokiaľ ide o certifikáty CBAM, ktoré majú odovzdať, a nesmú sa v nich zohľadňovať žiadne mechanizmy stanovovania cien uhlíka, ktoré sa považujú za praktiky obchádzania podľa článku 27.**

## Pozmeňujúci návrh 43

### Návrh nariadenia Článok 2 – odsek 12 a (nový)

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

**12a. Únia môže presadzovať doplnkové prístupy k mechanizmu CBAM prostredníctvom spolupráce a dialógu s tretími krajinami s cieľom uzavrieť dohody o otvorených, mnohostranných a kooperatívnych prístupoch k riešeniu úniku uhlíka a dosiahnutiu dôkladnej dekarbonizácie energeticky náročných odvetví, a to aj prostredníctvom iných než cenových politík.**

## Pozmeňujúci návrh 44

### Návrh nariadenia

#### Článok 3 – odsek 1 – bod 11

*Text predložený Komisiou*

(11) „príslušný orgán“ je orgán určený každým členským štátom v súlade s článkom 11 *tohto nariadenia*;

*Pozmeňujúci návrh*

(11) „príslušný orgán“ je orgán ***mechanizmu CBAM zriadený na úrovni Únie a vnútroštátny orgán*** určený každým členským štátom v súlade s článkom 11;

## Pozmeňujúci návrh 45

### Návrh nariadenia

#### Článok 3 – odsek 1 – bod 28

*Text predložený Komisiou*

(28) „nepriame emisie“ sú emisie z ***výroby*** elektrickej energie, vykurovania a chladenia, ktoré sa spotrebujú počas výrobných procesov tovaru.

*Pozmeňujúci návrh*

(28) „nepriame emisie“ sú emisie ***skleníkových plynov z výrobných procesov*** elektrickej energie, vykurovania a chladenia, ktoré sa spotrebujú počas výrobných procesov tovaru.

## Pozmeňujúci návrh 46

### Návrh nariadenia

#### Článok 6 – odsek 2 – písmeno a a (nové)

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

***aa) celkové množstvo každého druhu tovaru alebo podiel tohto tovaru vo výrobkoch zušľachtených z tohto tovaru, ako je uvedené v písmene a) tohto odseku, vyvezené počas kalendárneho roka predchádzajúceho vyhláseniu, vyjadrené v megawatthodinách v prípade elektrickej energie a v tonách pri ostatnom tovare;***

## Pozmeňujúci návrh 47

### Návrh nariadenia

#### Článok 6 – odsek 2 – písmeno c a (nové)



*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

*ca) kópia správy o overení vydaná overovateľom podľa článku 8 a prílohy V.*

### **Pozmeňujúci návrh 48**

#### **Návrh nariadenia Článok 7 – odsek 3**

*Text predložený Komisiou*

3. Viazané emisie v dovezenej elektrickej energii sa určujú odkazom na štandardné hodnoty v súlade s metódou stanovenou v oddiele 4 bode 2 prílohy III, **pokiaľ sa schválený deklarant nerozhodne určiť viazané emisie** na základe skutočných emisií v súlade s oddielom 5 uvedenej prílohy.

*Pozmeňujúci návrh*

3. Viazané emisie v dovezenej elektrickej energii sa určujú odkazom na štandardné hodnoty v súlade s metódou stanovenou v oddiele 4 bode 2 prílohy III **alebo viazanými emisiami** na základe skutočných emisií v súlade s oddielom 5 uvedenej prílohy.

### **Pozmeňujúci návrh 49**

#### **Návrh nariadenia Článok 7 – odsek 3 a (nový)**

*Text predložený Komisiou*

3a. **Viazané emisie sa stanovujú pre tovar vyvážený do Únie, pokiaľ sa neuplatňuje článok 27 ods. 5 písm. c).**

*Pozmeňujúci návrh*

3a. **Viazané emisie sa stanovujú pre tovar vyvážený do Únie, pokiaľ sa neuplatňuje článok 27 ods. 5 písm. c).**

### **Pozmeňujúci návrh 50**

#### **Návrh nariadenia Článok 7 – odsek 4**

*Text predložený Komisiou*

4. Schválený deklarant uchováva záznamy informácií požadovaných na výpočet viazaných emisií v súlade s požiadavkami stanovenými v prílohe IV. Uvedené záznamy sú dostatočne podrobné,

*Pozmeňujúci návrh*

4. Schválený deklarant uchováva záznamy informácií požadovaných na výpočet viazaných emisií v súlade s požiadavkami stanovenými v prílohe IV. Uvedené záznamy sú dostatočne podrobné,

aby overovatelia akreditovaní podľa článku 18 mohli overiť viazané emisie v súlade s článkom 8 a prílohou V a aby príslušný orgán mohol preskúmať vyhlásenie CBAM v súlade s článkom 19 ods. 1.

aby overovatelia akreditovaní podľa článku 18 mohli overiť viazané emisie v súlade s článkom 8 a prílohou V a aby **orgán mechanizmu CBAM a príslušný vnútroštátny orgán** mohol preskúmať vyhlásenie CBAM v súlade s článkom 19 ods. 1.

## Pozmeňujúci návrh 51

### Návrh nariadenia Článok 7 – odsek 5

*Text predložený Komisiou*

5. Schválený deklarant uchováva záznamy informácií uvedené v odseku 4 vrátane správy overovateľa do konca štvrtého roku po roku, v ktorom vyhlásenie CBAM bolo alebo malo byť predložené.

*Pozmeňujúci návrh*

5. Schválený deklarant uchováva záznamy informácií uvedené v odseku 4 vrátane správy overovateľa do konca štvrtého roku po roku, v ktorom vyhlásenie CBAM bolo alebo malo byť predložené. ***Uvedené záznamy sú dostatočne podrobné, aby akreditovaní overovatelia mohli overiť viazané emisie v súlade s článkom 8 a aby orgán mechanizmu CBAM a príslušný vnútroštátny orgán dokázali preskúmať vyhlásenie CBAM v súlade s článkom 19 ods. 1. Tieto záznamy sa uchovávajú celé obdobie, počas ktorého orgán mechanizmu CBAM a príslušný vnútroštátny orgán môže preskúmať vyhlásenie CBAM, ako sa uvádza v článku 19 ods. 1.***

## Pozmeňujúci návrh 52

### Návrh nariadenia Článok 7 – odsek 6

*Text predložený Komisiou*

6. Komisia ***je splnomocnená prijímať vykonávacie akty, ktoré sa týkajú podrobných pravidiel*** o prvkoch metód výpočtu stanovených v prílohe III vrátane určovania systémových hraníc výrobných procesov, emisných faktorov, hodnôt

*Pozmeňujúci návrh*

6. Komisia ***prostredníctvom vykonávacích aktov prijme podrobné pravidlá*** o prvkoch metód výpočtu stanovených v prílohe III vrátane určovania systémových hraníc výrobných procesov, emisných faktorov, hodnôt skutočných

skutočných emisií pre dané zariadenie a štandardných hodnôt **a ich príslušného uplatňovania** na jednotlivý tovar, ako aj stanovenia metód na zabezpečenie spoľahlivosti údajov, na základe ktorých sa určia štandardné hodnoty vrátane úrovne podrobnosti a overovania údajov. Ak je to potrebné, v uvedených aktoch sa stanoví, že štandardné hodnoty možno prispôsobiť pre konkrétne oblasti, regióny alebo krajiny s cieľom zohľadniť špecifické objektívne faktory, ako sú geografické podmienky, prírodné zdroje, trhové podmienky, hlavné zdroje energie alebo priemyselné procesy. Vykonávacie akty vychádzajú z existujúcich právnych predpisov týkajúcich sa overovania emisií a údajov o činnosti zariadení podľa smernice 2003/87/ES, najmä vykonávacieho nariadenia (EÚ) 2018/2067.

emisií pre dané zariadenie a štandardných hodnôt **skutočných emisií pre jednotlivé krajiny pre** jednotlivý tovar **podľa prílohy I**, ako aj stanovenia metód na zabezpečenie spoľahlivosti údajov, na základe ktorých sa určia **skutočné emisie** a štandardné hodnoty vrátane úrovne podrobnosti a overovania údajov. **Pre prijatím týchto vykonávacích aktov uskutoční Komisia verejné konzultácie s vývozcami, dovozcami, vládami tretích krajín a inými zainteresovanými stranami.** Ak je to potrebné, v uvedených aktoch sa stanoví, že štandardné hodnoty možno prispôsobiť pre konkrétne oblasti, regióny alebo krajiny s cieľom zohľadniť špecifické objektívne faktory, ako sú geografické podmienky, prírodné zdroje, trhové podmienky, hlavné zdroje energie alebo priemyselné procesy. Vykonávacie akty vychádzajú z existujúcich právnych predpisov týkajúcich sa overovania emisií a údajov o činnosti zariadení podľa smernice 2003/87/ES, najmä vykonávacieho nariadenia (EÚ) 2018/2067.

## Pozmeňujúci návrh 53

### Návrh nariadenia Článok 8 – odsek 1

#### *Text predložený Komisiou*

1. Schválený deklarant zabezpečuje, aby celkové viazané emisie uvedené vo vyhlásení CBAM predloženom podľa článku 6 overil overovateľ akreditovaný podľa článku 18 na základe zásad overovania stanovených v prílohe V.

#### *Pozmeňujúci návrh*

1. Schválený deklarant zabezpečuje, aby celkové viazané emisie uvedené vo vyhlásení CBAM predloženom podľa článku 6, **ako aj metodiku a podporné údaje a dokumenty**, overil overovateľ akreditovaný podľa článku 18 na základe zásad overovania stanovených v prílohe V. **Orgán mechanizmu CBAM a príslušný vnútroštátny orgán sú oprávnení overovať presnosť informácií vo vyhlásení CBAM.**

## Pozmeňujúci návrh 54

### Návrh nariadenia Článok 8 – odsek 2

*Text predložený Komisiou*

2. V prípade viazaných emisií v tovare vyrobenom v registrovaných zariadeniach v tretej krajine v súlade s článkom 10 *sa* schválený deklarant **môže rozhodnúť pre použitie overených informácií**, ktoré **mu** boli sprístupnené v súlade s článkom 10 *ods. 7*, aby si splnil povinnosť uvedenú v odseku 1.

## Pozmeňujúci návrh 55

### Návrh nariadenia Článok 8 – odsek 3 – bod 1

*Text predložený Komisiou*

Komisia je splnomocnená prijímať vykonávacie akty, ktoré sa týkajú zásad overovania uvedených v odseku 1, pokiaľ ide o **možnosť upustiť od povinnosti overovateľ'a navštíviť zariadenie, kde sa príslušný tovar vyrába, a povinnosti stanoviť prahové hodnoty** pre rozhodovanie o tom, či **skreslené údaje alebo neplnenie** povinností sú závažné, ako aj pokiaľ ide o podpornú dokumentáciu potrebnú pre správu o overení.

*Pozmeňujúci návrh*

2. V prípade viazaných emisií v tovare vyrobenom v registrovaných zariadeniach v tretej krajine v súlade s článkom 10 schválený deklarant **použije overené informácie**, ktoré boli **verejne** sprístupnené v súlade s článkom 10, aby si splnil povinnosť uvedenú v odseku 1 **tohto článku**.

*Pozmeňujúci návrh*

Komisia je splnomocnená prijímať vykonávacie akty, ktoré sa týkajú zásad overovania uvedených v odseku 1, pokiaľ ide o **stanovenie prahových hodnôt** pre rozhodovanie o tom, či **neplnenia** povinností sú závažné, ako aj pokiaľ ide o podpornú dokumentáciu potrebnú pre správu o overení. **Ustanovenia týchto vykonávacích aktov zodpovedajú ustanoveniam vykonávacieho nariadenia Komisie 2018/2067<sup>1a</sup>.**

---

<sup>1a</sup> **Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2018/2067 z 19. decembra 2018 o overovaní údajov a o akreditácii overovateľ'ov podľa smernice Európskeho parlamentu a Rady 2003/87/ES (Ú. v. EÚ L 334, 31.12.2018, s. 94).**

## Pozmeňujúci návrh 56

### Návrh nariadenia Článok 9 – odsek 2

*Text predložený Komisiou*

2. Schválený deklarant uchováva záznamy o dokumentácii osvedčenej **nezávislou osobou, ktorá** sa vyžaduje **na preukázanie toho**, že na deklarované viazané emisie sa vzťahovala cena uhlíka v krajine pôvodu tovaru, **a uchováva dôkaz o skutočnej platbe** danej ceny uhlíka, **na ktorú sa nemal vzťahovať** žiaden vývozný rabat ani žiadna iná forma kompenzácie pri vývoze.

*Pozmeňujúci návrh*

2. Schválený deklarant uchováva záznamy o dokumentácii osvedčenej **v súlade s článkom 8 ods. 1 o overovaní viazaných emisií overovateľom akreditovaným podľa článku 18. Od akreditovaného overovateľa** sa vyžaduje, **aby preukázal**, že na deklarované viazané emisie sa vzťahovala cena uhlíka v krajine pôvodu tovaru **podľa právnych predpisov platných v tejto tretej krajine, cena uhlíka bola skutočne zaplatená a na skutočnú platbu** danej ceny uhlíka sa **nevzťahoval** žiaden vývozný rabat ani žiadna iná forma kompenzácie pri vývoze.

## Pozmeňujúci návrh 57

### Návrh nariadenia Článok 9 – odsek 3

*Text predložený Komisiou*

3. Schválený deklarant uchováva záznamy uvedené v odseku 2 do konca **štvrtého** roku po roku, v ktorom vyhlásenie CBAM bolo alebo malo byť predložené.

*Pozmeňujúci návrh*

3. Schválený deklarant uchováva záznamy uvedené v odseku 2 do konca **piateho** roku po roku, v ktorom vyhlásenie CBAM bolo alebo malo byť predložené.

## Pozmeňujúci návrh 58

### Návrh nariadenia Článok 9 – odsek 4 a (nový)

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

**4a. Komisia v prípade odôvodnených pochybností o zaplatení ceny uhlíka v krajine pôvodu môže zamietnuť žiadosť o zníženie počtu certifikátov CBAM, ktoré sa majú odovzdať.**

## Pozmeňujúci návrh 59

### Návrh nariadenia Článok 10 – odsek 1

*Text predložený Komisiou*

1. Komisia *na žiadosť prevádzkovateľa zariadenia, ktoré sa nachádza v tretej krajine*, zaregistruje informácie o *tomto prevádzkovateľovi a jeho zariadení* v centrálnej databáze uvedenej v článku 14 ods. 4.

*Pozmeňujúci návrh*

1. Komisia zaregistruje informácie o *prevádzkovateľoch a ich zariadeniach so sídlom v tretích krajinách* v centrálnej *verejnej* databáze uvedenej v článku 14 ods. 4.

## Pozmeňujúci návrh 60

### Návrh nariadenia Článok 10 – odsek 2 – úvodná časť

*Text predložený Komisiou*

2. Žiadosť o registráciu uvedená v odseku 1 obsahuje tieto informácie, ktoré sa majú zahrnúť do databázy pri registrácii:

*Pozmeňujúci návrh*

2. Žiadosť o registráciu uvedená v odseku 1 obsahuje tieto informácie, ktoré sa majú zahrnúť do *verejnej* databázy pri registrácii:

## Pozmeňujúci návrh 61

### Návrh nariadenia Článok 10 – odsek 2 – písmeno c a (nové)

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

*ca) viazané emisie prevádzkovateľa.*

## Pozmeňujúci návrh 62

### Návrh nariadenia Článok 10 – odsek 5 – písmeno b a (nové)

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

*ba) poskytnúť kópiu správy o overení vydanú overovateľom podľa článku 8 a*

### **Pozmeňujúci návrh 63**

#### **Návrh nariadenia**

#### **Článok 10 – odsek 5 – písmeno c**

*Text predložený Komisiou*

c) uchovávať kópiu správy overovateľa, ako aj záznamy informácií požadovaných na výpočet viazaných emisií v tovare, ako je uvedené v prílohe IV, počas **štyroch** rokov od vykonania overenia.

*Pozmeňujúci návrh*

c) uchovávať kópiu správy overovateľa, ako aj záznamy informácií požadovaných na výpočet viazaných emisií v tovare, ako je uvedené v prílohe IV, počas **piatich** rokov od vykonania overenia.

### **Pozmeňujúci návrh 64**

#### **Návrh nariadenia**

#### **Článok 10 – odsek 5 a (nový)**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

**5a. Prevádzkovateľ splní požiadavku stanovenú v odseku 5 do 31. januára nasledujúceho roka.**

### **Pozmeňujúci návrh 65**

#### **Návrh nariadenia**

#### **Článok 10 – odsek 6**

*Text predložený Komisiou*

6. Záznamy uvedené v odseku 5 písm. c) sú dostatočne podrobné na umožnenie overenia v súlade s odsekom 5 písm. b) a takisto na to, aby ktorýkoľvek príslušný **orgán mohol** v súlade s článkom 19 ods. 1 preskúmať vyhlásenie CBAM predložené schváleným deklarantom, ktorému boli poskytnuté príslušné informácie v súlade s odsekom 8.

*Pozmeňujúci návrh*

6. Záznamy uvedené v odseku 5 písm. c) sú dostatočne podrobné na umožnenie overenia v súlade s odsekom 5 písm. b) a takisto na to, aby **mohol orgán mechanizmu CBAM alebo** ktorýkoľvek príslušný **vnútroštátny orgán** v súlade s článkom 19 ods. 1 **overiť** a preskúmať vyhlásenie CBAM predložené schváleným deklarantom, ktorému boli poskytnuté príslušné informácie v súlade s odsekom 8.

## Pozmeňujúci návrh 66

### Návrh nariadenia Článok 10 – odsek 7

*Text predložený Komisiou*

7. **Prevádzkovateľ môže schválenému deklarantovi poskytnúť** informácie o **overovaní** viazaných **emisii uvedených** v **odseku 5**. Schválený deklarant je oprávnený využiť **tieto poskytnuté informácie** na splnenie povinnosti uvedenej v článku 8.

*Pozmeňujúci návrh*

7. Schválený deklarant je oprávnený využiť **informácie o viazaných emisiách prevádzkovateľa a registrovaného v centrálnej verejnej databáze uvedenej v odseku 1 tohto článku** na splnenie povinnosti uvedenej v článku 8.

## Pozmeňujúci návrh 67

### Návrh nariadenia Článok 10 – odsek 8

*Text predložený Komisiou*

8. Prevádzkovateľ môže **kedykoľvek** požiadať o vyradenie z databázy.

*Pozmeňujúci návrh*

8. Prevádzkovateľ môže **po 10 rokoch od dátumu registrácie v databáze** požiadať o vyradenie z databázy.

## Pozmeňujúci návrh 68

### Návrh nariadenia Kapitola III – názov

*Text predložený Komisiou*

**Príslušné orgány**

*Pozmeňujúci návrh*

**Orgán mechanizmu CBAM**

## Pozmeňujúci návrh 69

### Návrh nariadenia Článok 11 – názov

*Text predložený Komisiou*

**Príslušné orgány**

*Pozmeňujúci návrh*

**Zriadenie orgánu mechanizmu CBAM**



## **Pozmeňujúci návrh 70**

### **Návrh nariadenia**

#### **Článok 11 – odsek 1 – pododsek 1**

*Text predložený Komisiou*

**Každý členský štát určí príslušný orgán na plnenie povinností podľa tohto nariadenia a informuje o tom Komisiu.**

*Pozmeňujúci návrh*

**Na účely vykonávania a riadenia tohto nariadenia sa zriadi uje centrálny orgán mechanizmu CBAM na úrovni EÚ.**

## **Pozmeňujúci návrh 71**

### **Návrh nariadenia**

#### **Článok 11 – odsek 1 – pododsek 2**

*Text predložený Komisiou*

**Komisia sprístupní členským štátom zoznam všetkých príslušných orgánov a uverejní túto informáciu v Úradnom vestníku Európskej únie.**

*Pozmeňujúci návrh*

**Každý členský štát určí príslušný vnútroštátny orgán na plnenie povinností a spolupracuje s orgánom pre mechanizmus CBAM podľa tohto nariadenia a informuje o tom orgán pre mechanizmus CBAM.**

## **Pozmeňujúci návrh 72**

### **Návrh nariadenia**

#### **Článok 11 – odsek 1 – pododsek 2 a (nový)**

*Text predložený Komisiou*

**Komisia sprístupní členským štátom zoznam všetkých príslušných vnútroštátnych orgánov a uverejní túto informáciu v Úradnom vestníku Európskej únie.**

*Pozmeňujúci návrh*

## **Pozmeňujúci návrh 73**

### **Návrh nariadenia**

#### **Článok 11 – odsek 2**

*Text predložený Komisiou*

2. Členské štáty požadujú, aby si

*Pozmeňujúci návrh*

2. Členské štáty požadujú, aby si

príslušné orgány navzájom vymieňali akékoľvek informácie, ktoré sú podstatné alebo potrebné na výkon ich funkcií a povinností.

príslušné **vnútroštátne** orgány navzájom vymieňali akékoľvek informácie, ktoré sú podstatné alebo potrebné na výkon ich funkcií a povinností **prostredníctvom siete zriadenej pod zodpovednosťou orgánu mechanizmu CBAM**.

#### **Pozmeňujúci návrh 74**

##### **Návrh nariadenia Článok 12 – názov**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

**Komisia**

**Príslušné orgány**

#### **Pozmeňujúci návrh 75**

##### **Návrh nariadenia Článok 12 – odsek 1**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

**Komisia pomáha príslušným orgánom** pri plnení **ich** povinností podľa tohto nariadenia a **koordinuje ich** činnosť.

**Orgánu mechanizmu CBAM pomáhajú príslušné vnútroštátne orgány** pri plnení **jeho** povinností podľa tohto nariadenia a **koordinujú svoju** činnosť. **Orgán mechanizmu CBAM stanoví jasné a zjednodušené pravidlá a postupy.**

#### **Pozmeňujúci návrh 76**

##### **Návrh nariadenia Článok 12 – odsek 1 a (nový)**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

**Príslušné vnútroštátne orgány poskytnú podnikom, najmä MSP, technické poradenstvo a pomoc s cieľom ul'ahčiť im prispôsobenie sa povinnostiam ustanoveným v tomto nariadení.**

## Pozmeňujúci návrh 77

### Návrh nariadenia Článok 13 – odsek 1

*Text predložený Komisiou*

Na všetky informácie, ktoré **príslušný** orgán **získal** pri plnení svojich povinností a ktoré majú dôverný charakter alebo boli poskytnuté ako dôverné, sa vzťahuje povinnosť služobného tajomstva. Príslušný orgán takéto informácie **nemôže** zverejniť bez výslovného súhlasu osoby alebo orgánu, ktorý ich poskytol. Informácie možno poskytnúť colným orgánom, Komisii a Európskej prokuratúre a zaobchádza sa s nimi v súlade s nariadením Rady (ES) č. 515/97.

*Pozmeňujúci návrh*

Na všetky informácie, ktoré **získali** orgán **mechanizmu CBAM a príslušné vnútroštátne orgány** pri plnení svojich povinností a ktoré majú dôverný charakter alebo boli poskytnuté ako dôverné, sa vzťahuje povinnosť služobného tajomstva. **Orgán mechanizmu CBAM ani príslušný vnútroštátny orgán** takéto informácie **nemôžu** zverejniť bez výslovného súhlasu osoby alebo orgánu, ktorý ich poskytol. Informácie možno poskytnúť colným orgánom, Komisii a Európskej prokuratúre a zaobchádza sa s nimi v súlade s nariadením Rady (ES) č. 515/97.

## Pozmeňujúci návrh 78

### Návrh nariadenia Článok 14 – názov

*Text predložený Komisiou*

**Národné registre a centrálna databáza**

*Pozmeňujúci návrh*

**Register CBAM**

## Pozmeňujúci návrh 79

### Návrh nariadenia Článok 14 – odsek 1

*Text predložený Komisiou*

1. **Príslušný orgán každého členského štátu zriadi národný register deklarantov schválených v uvedenom členskom štáte, a to vo forme štandardizovanej elektronickej databázy, ktorá obsahuje údaje o certifikátoch CBAM týchto deklarantov, a zabezpečí zachovanie dôvernosti informácií v súlade**

*Pozmeňujúci návrh*

1. **Orgán mechanizmu CBAM zriadi register CBAM na vykonávanie postupov týkajúcich sa certifikátov CBAM v súlade podmienkami stanovenými v článkoch 22 až 24.**

*s podmienkami stanovenými v článku 13.*

### **Pozmeňujúci návrh 80**

#### **Návrh nariadenia**

##### **Článok 14 – odsek 2 – úvodná časť**

*Text predložený Komisiou*

2. **Databáza uvedená v odseku 1** obsahuje **účty** s informáciami o každom schválenom deklarantovi, najmä:

*Pozmeňujúci návrh*

2. **Register CBAM** obsahuje **databázu** s informáciami o každom schválenom deklarantovi, najmä:

### **Pozmeňujúci návrh 81**

#### **Návrh nariadenia**

##### **Článok 14 – odsek 2 – písmeno d**

*Text predložený Komisiou*

d) počet certifikátov **CBAM každého schváleného deklaranta**, ich predajnú cenu, dátum nákupu, dátum **odovzdania alebo dátum spätného odkúpenia, alebo dátum zrušenia príslušným orgánom.**

*Pozmeňujúci návrh*

d) počet certifikátov, ich predajnú cenu, dátum nákupu, dátum **certifikátov každého schváleného deklaranta.**

### **Pozmeňujúci návrh 82**

#### **Návrh nariadenia**

##### **Článok 14 – odsek 3**

*Text predložený Komisiou*

3. Informácie v databáze uvedené v odseku 2 sú dôverné.

*Pozmeňujúci návrh*

3. Informácie v databáze uvedené v odseku 2 **sa sprístupnia verejnosti, pokiaľ sa nepreukáže, že sú obchodným tajomstvom v súlade s uplatniteľnými právnymi predpismi Únie. Dôverné informácie zahŕňajú zmysluplné zhrnutia, ktoré nemajú dôverný charakter. Uverejňujú sa informácie rovnocenné s informáciami, ktoré sa uverejňujú o postupoch Únie v rámci centrálnej databázy EU ETS.**

## Pozmeňujúci návrh 83

### Návrh nariadenia

#### Článok 14 – odsek 4

*Text predložený Komisiou*

4. **Komisia** zriadi verejne prístupnú centrálnu databázu s menami (názvami), adresami *a* kontaktnými údajmi prevádzkovateľov *a* miestom zariadení v tretích krajinách v súlade s článkom 10 ods. 2. **Prevádzkovateľ sa môže rozhodnúť nesprístupniť svoje meno (názov), adresu a kontaktné údaje verejnosti.**

## Pozmeňujúci návrh 84

### Návrh nariadenia

#### Článok 15 – odsek 1

*Text predložený Komisiou*

1. **Komisia** koná ako centrálny správca s cieľom viesť nezávislý protokol transakcií, v ktorom sa zaznamenáva nákup certifikátov CBAM, ich držba, odovzdávanie, spätné odkúpenie a zrušenie, a zabezpečuje koordináciu národných registrov.

## Pozmeňujúci návrh 85

### Návrh nariadenia

#### Článok 15 – odsek 3

*Text predložený Komisiou*

3. Ak sa v dôsledku kontrol vykonaných podľa odseku 2 zistia nezrovnalosti, Komisia informuje dotknutý členský štát alebo dotknuté členské štáty na účely ďalšieho vyšetrovania s cieľom napraviť zistené nezrovnalosti.

*Pozmeňujúci návrh*

4. **Orgán mechanizmu CBAM** zriadi verejne prístupnú centrálnu databázu s menami (názvami), adresami, kontaktnými údajmi prevádzkovateľov, miestom zariadení v tretích krajinách **a ich viazanými emisiami** v súlade s článkom 10 ods. 2.

*Pozmeňujúci návrh*

1. **Orgán mechanizmu CBAM** koná ako centrálny správca s cieľom viesť nezávislý protokol transakcií, v ktorom sa zaznamenáva nákup certifikátov CBAM, ich držba, odovzdávanie, spätné odkúpenie a zrušenie, a zabezpečuje koordináciu národných registrov.

*Pozmeňujúci návrh*

3. Ak sa v dôsledku kontrol vykonaných podľa odseku 2 zistia nezrovnalosti, Komisia informuje dotknutý členský štát alebo dotknuté členské štáty na účely ďalšieho vyšetrovania s cieľom napraviť zistené nezrovnalosti. **Zistené nezrovnalosti sa opravujú najneskôr do jedného mesiaca odo dňa ich zistenia a v**

*prípade potreby sa uplatnia sankcie podľa článku 26.*

### **Pozmeňujúci návrh 86**

#### **Návrh nariadenia**

#### **Článok 16 – názov**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

Účty v *národných registroch*

Účty v *registri CBAM*

### **Pozmeňujúci návrh 87**

#### **Návrh nariadenia**

#### **Článok 16 – odsek 1**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

1. **Príslušný orgán** prideli každému schválenému deklarantovi jedinečné číslo účtu CBAM.

1. **Orgán mechanizmu CBAM** prideli každému schválenému deklarantovi jedinečné číslo účtu CBAM.

### **Pozmeňujúci návrh 88**

#### **Návrh nariadenia**

#### **Článok 16 – odsek 2**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

2. Každému schválenému deklarantovi sa udelí prístup k jeho účtu v registri.

2. Každému schválenému deklarantovi sa udelí prístup k jeho účtu v registri **CBAM**, *aby si splnil svoje povinnosti podľa článku 10.*

### **Pozmeňujúci návrh 89**

#### **Návrh nariadenia**

#### **Článok 16 – odsek 3**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

3. **Príslušný orgán** zriadi účet *ihneď po udelení povolenia uvedeného*

3. **Orgán mechanizmu CBAM** zriadi účet *v čase udelenia povolenia a oznámi to*

v článku 17 ods. 1 a oznámi to schválenému deklarantovi.

schválenému deklarantovi.

### Pozmeňujúci návrh 90

#### Návrh nariadenia Článok 16 – odsek 4

*Text predložený Komisiou*

4. Ak schválený deklarant ukončil svoju hospodársku činnosť alebo **jeho** povolenie bolo **zrušené, príslušný orgán** uzavrie účet tohto deklaranta.

*Pozmeňujúci návrh*

4. Ak schválený deklarant ukončil svoju hospodársku činnosť alebo povolenie **CBAM** bolo **odňaté, orgán mechanizmu CBAM** uzavrie účet tohto deklaranta.

### Pozmeňujúci návrh 91

#### Návrh nariadenia Článok 16 – odsek 4 a (nový)

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

**4a. Komisia prijme prostredníctvom vykonávacích aktov postupy týkajúce sa správy účtov registra CBAM. Uvedené vykonávacie akty sa prijímú v súlade s konzultačným postupom uvedeným v článku 29 ods. 2.**

### Pozmeňujúci návrh 92

#### Návrh nariadenia Článok 17 – odsek 1 – úvodná časť

*Text predložený Komisiou*

1. Príslušný orgán udelí povolenie deklarantovi, ktorý predloží žiadosť o povolenie v súlade s článkom 5 ods. 1, ak sú splnené tieto podmienky:

*Pozmeňujúci návrh*

1. Príslušný **vnútroštátny** orgán udelí povolenie deklarantovi, ktorý predloží žiadosť o povolenie v súlade s článkom 5 ods. 1, ak sú splnené tieto podmienky:

### Pozmeňujúci návrh 93

## Návrh nariadenia

### Článok 17 – odsek 1 – písmeno a

*Text predložený Komisiou*

a) deklarant sa **nedopustil** závažného alebo opakovaného porušenia colných predpisov, daňových pravidiel a pravidiel týkajúcich sa zneužívania trhu a nemá žiadny záznam o spáchaní závažného trestného činu súvisiaceho s jeho hospodárskou činnosťou počas piatich rokov predchádzajúcich podaniu žiadosti;

*Pozmeňujúci návrh*

a) deklarant **a prevádzkovatelia zariadení so sídlom v tretích krajinách, z ktorých deklaranti získavajú tovar, sa nedopustili** závažného alebo opakovaného porušenia colných predpisov, **obchádzania antidumpingových alebo vyrovnávacích ciel**, daňových pravidiel a pravidiel týkajúcich sa zneužívania trhu a nemá žiadny záznam o spáchaní závažného trestného činu súvisiaceho s jeho hospodárskou činnosťou počas piatich rokov predchádzajúcich podaniu žiadosti;

## Pozmeňujúci návrh 94

### Návrh nariadenia

#### Článok 17 – odsek 1 – písmeno b a (nové)

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

**ba) deklarant opakovane nesplnil povinnosti CBAM v súlade s článkom 26 a nebol zapojený do praktík obchádzania v súlade s článkom 27;**

## Pozmeňujúci návrh 95

### Návrh nariadenia

#### Článok 17 – odsek 2

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

2. Ak príslušný orgán zistí, že nie sú splnené podmienky uvedené v odseku 1 alebo ak žiadateľ neposkytol informácie uvedené v článku 5 ods. 3, udelenie povolenia deklarantovi odmietne.

2. Ak príslušný **vnútroštátny** orgán zistí, že nie sú splnené podmienky uvedené v odseku 1 alebo ak žiadateľ neposkytol informácie uvedené v článku 5 ods. 3, udelenie povolenia deklarantovi odmietne.

## Pozmeňujúci návrh 96



**Návrh nariadenia**  
**Článok 17 – odsek 3**

*Text predložený Komisiou*

3. Ak príslušný orgán odmietne udeliť deklarantovi povolenie, deklarant žiadajúci o povolenie môže pred odvolaním podľa vnútroštátneho práva podať námietku príslušnému orgánu, ktorý buď vydá pokyn, aby vnútroštátny správca otvoril účet, alebo potvrdí odmietnutie v odôvodnenom rozhodnutí, s prihliadnutím na požiadavky vnútroštátneho práva, ktoré sledujú legitímny cieľ zlučiteľný s týmto nariadením a sú primerané.

*Pozmeňujúci návrh*

3. Ak príslušný **vnútroštátny** orgán odmietne udeliť deklarantovi povolenie, deklarant žiadajúci o povolenie môže pred odvolaním podľa vnútroštátneho práva podať námietku príslušnému orgánu, ktorý buď vydá pokyn, aby vnútroštátny správca otvoril účet, alebo potvrdí odmietnutie v odôvodnenom rozhodnutí, s prihliadnutím na požiadavky vnútroštátneho práva, ktoré sledujú legitímny cieľ zlučiteľný s týmto nariadením a sú primerané.

**Pozmeňujúci návrh 97**

**Návrh nariadenia**  
**Článok 17 – odsek 4 – úvodná časť**

*Text predložený Komisiou*

4. Rozhodnutie príslušného orgánu, ktorým sa deklarantovi udeľuje povolenie, obsahuje tieto informácie:

*Pozmeňujúci návrh*

4. Rozhodnutie príslušného **vnútroštátneho** orgánu, ktorým sa deklarantovi udeľuje povolenie, obsahuje tieto informácie:

**Pozmeňujúci návrh 98**

**Návrh nariadenia**  
**Článok 17 – odsek 4 – písmeno c**

*Text predložený Komisiou*

c) číslo účtu CBAM.

*Pozmeňujúci návrh*

c) číslo účtu **v registri** CBAM

**Pozmeňujúci návrh 99**

**Návrh nariadenia**  
**Článok 17 – odsek 6 – úvodná časť**

*Text predložený Komisiou*

6. Príslušný orgán požaduje poskytnutie záruky na účely udelenia povolenia deklarantovi v súlade s odsekom 1, ak medzi tým, ako sa deklarant usadil, a rokom predloženia žiadosti v súlade s článkom 5 ods. 1 neprešli celé dva roky.

*Pozmeňujúci návrh*

6. Príslušný **vnútroštátny** orgán požaduje poskytnutie záruky na účely udelenia povolenia deklarantovi v súlade s odsekom 1, ak medzi tým, ako sa deklarant usadil, a rokom predloženia žiadosti v súlade s článkom 5 ods. 1 neprešli celé dva roky.

**Pozmeňujúci návrh 100**

**Návrh nariadenia**

**Článok 17 – odsek 6 – pododsek 1**

*Text predložený Komisiou*

Príslušný orgán stanoví výšku záruky v maximálnej výške hodnoty certifikátov CBAM podľa odhadu príslušného orgánu, ktoré musí schválený deklarant odovzdať v súlade s článkom 22.

*Pozmeňujúci návrh*

Príslušný **vnútroštátny** orgán stanoví výšku záruky v maximálnej výške hodnoty certifikátov CBAM podľa odhadu príslušného orgánu, ktoré musí schválený deklarant odovzdať v súlade s článkom 22.

**Pozmeňujúci návrh 101**

**Návrh nariadenia**

**Článok 17 – odsek 7**

*Text predložený Komisiou*

7. Záruku poskytne finančná inštitúcia pôsobiaca v Únii ako bankovú záruku splatnú na prvé požiadanie alebo sa poskytne inou formou záruky s rovnakým stupňom istoty. Ak príslušný orgán zistí, že poskytnutá záruka nezabezpečuje alebo už ďalej nepredstavuje istú alebo postačujúcu záruku výšky povinností v rámci mechanizmu CBAM, požiada schváleného deklaranta, aby poskytol dodatočnú záruku alebo nahradil pôvodnú záruku novou zárukou podľa vlastnej voľby.

*Pozmeňujúci návrh*

7. Záruku poskytne finančná inštitúcia pôsobiaca v Únii ako bankovú záruku splatnú na prvé požiadanie alebo sa poskytne inou formou záruky s rovnakým stupňom istoty. Ak príslušný **vnútroštátny** orgán zistí, že poskytnutá záruka nezabezpečuje alebo už ďalej nepredstavuje istú alebo postačujúcu záruku výšky povinností v rámci mechanizmu CBAM, požiada schváleného deklaranta, aby poskytol dodatočnú záruku alebo nahradil pôvodnú záruku novou zárukou podľa vlastnej voľby.

## Pozmeňujúci návrh 102

### Návrh nariadenia

#### Článok 17 – odsek 8

*Text predložený Komisiou*

8. Príslušný orgán uvoľní záruku **ihneď** po **31. máji druhého roku**, **v ktorom** schválený deklarant odovzdal certifikáty CBAM v súlade s článkom 22.

*Pozmeňujúci návrh*

8. Príslušný **vnútroštátny** orgán uvoľní záruku po **tom, ako** schválený deklarant odovzdal certifikáty CBAM v súlade s článkom 22 **a ako sa podľa článku 8 overí vyhlásenie CBAM predložené v súlade s článkom 6.**

## Pozmeňujúci návrh 103

### Návrh nariadenia

#### Článok 17 – odsek 8 a (nový)

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

**8a. Orgán mechanizmu CBAM môže overiť presnosť a úplnosť informácií poskytnutých žiadateľom v súlade s článkom 5 ods. 3 a existenciu, pravosť, správnosť a platnosť akéhokoľvek podporného dokumentu. Takéto kontroly sa môžu vykonávať v priestoroch žiadateľa.**

## Pozmeňujúci návrh 104

### Návrh nariadenia

#### Článok 17 – odsek 9

*Text predložený Komisiou*

9. Príslušný orgán odvolá udelenie povolenia deklarantovi, ktorý už nespĺňa podmienky stanovené v odseku 1 alebo ktorý nespôlupracuje s týmto orgánom.

*Pozmeňujúci návrh*

9. Príslušný **vnútroštátny** orgán odvolá udelenie povolenia deklarantovi, ktorý už nespĺňa podmienky stanovené v odseku 1 alebo ktorý nespôlupracuje s týmto orgánom.

## Pozmeňujúci návrh 105

**Návrh nariadenia**  
**Článok 17 – odsek 9 a (nový)**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

**9a.** *Komisia prijme prostredníctvom vykonávacích aktov podrobné podmienky uplatňovania kritérií uvedených v odseku 1 a záruk uvedených v odseku 6. Uvedené vykonávacie akty sa prijmú v súlade s postupom preskúmania uvedeným v článku 29 ods. 2.*

**Pozmeňujúci návrh 106**

**Návrh nariadenia**  
**Článok 18 – odsek 3**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

**3.** *Komisia je splnomocnená prijímať delegované akty v súlade s článkom 28 na účely akreditácie uvedenej v odseku 2, v ktorých spresní podmienky kontroly a dohľadu nad akreditovanými overovateľmi, zrušenia akreditácie a vzájomného uznávania a partnerského hodnotenia akreditačných orgánov.*

*vypúšťa sa*

**Pozmeňujúci návrh 107**

**Návrh nariadenia**  
**Článok 19 – odsek 1**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

**1.** *Príslušný orgán môže preskúmať vyhlásenie CBAM v rámci lehoty, ktorá sa končí štvrtým rokom po roku, v ktorom malo byť vyhlásenie predložené. Preskúmanie môže pozostávať z overenia informácií poskytnutých vo vyhlásení CBAM na základe informácií oznámených colnými orgánmi v súlade s článkom 25 ods. 2 a akýchkoľvek iných relevantných dôkazov, ako aj na základe každého auditu, ktorý sa považuje za potrebný, a to aj*

**1.** *Orgán mechanizmu CBAM a príslušný vnútroštátny orgán môžu preskúmať vyhlásenie CBAM v rámci lehoty, ktorá sa končí piatym rokom po roku, v ktorom malo byť vyhlásenie predložené. Preskúmanie môže pozostávať z overenia informácií poskytnutých vo vyhlásení CBAM na základe informácií oznámených colnými orgánmi v súlade s článkom 25 ods. 2 a akýchkoľvek iných relevantných dôkazov, ako aj na základe*

v priestoroch schváleného deklaranta.

každého auditu, ktorý sa považuje za potrebný, a to aj v priestoroch schváleného deklaranta.

## **Pozmeňujúci návrh 108**

### **Návrh nariadenia Článok 19 – odsek 2**

*Text predložený Komisiou*

2. Ak vyhlásenie CBAM v súlade s článkom 6 nebolo predložené, príslušný orgán členského štátu, v ktorom je schválený deklarant usadený, posúdi povinnosti schváleného deklaranta v rámci CBAM na základe informácií, ktoré má k dispozícii, a vypočíta celkový počet certifikátov CBAM, ktoré sa majú odovzdať najneskôr do 31. decembra **štvrtého** roku po roku, v ktorom malo byť vyhlásenie CBAM predložené.

*Pozmeňujúci návrh*

2. Ak vyhlásenie CBAM v súlade s článkom 6 nebolo predložené, príslušný orgán členského štátu, v ktorom je schválený deklarant usadený, posúdi povinnosti schváleného deklaranta v rámci CBAM na základe informácií, ktoré má k dispozícii, a vypočíta celkový počet certifikátov CBAM, ktoré sa majú odovzdať najneskôr do 31. decembra **piateho** roku po roku, v ktorom malo byť vyhlásenie CBAM predložené.

## **Pozmeňujúci návrh 109**

### **Návrh nariadenia Článok 20 – odsek 2**

*Text predložený Komisiou*

2. Príslušný orgán zabezpečí, aby sa každému certifikátu CBAM pridelil pri jeho vytvorení jedinečný identifikačný kód, a zaregistruje jedinečné identifikačné číslo, cenu a dátum predaja certifikátu v **národnom** registri na účte schváleného deklaranta, ktorý ho zakupuje.

*Pozmeňujúci návrh*

2. Príslušný orgán zabezpečí, aby sa každému certifikátu CBAM pridelil pri jeho vytvorení jedinečný identifikačný kód, a zaregistruje jedinečné identifikačné číslo, cenu a dátum predaja certifikátu v registri **CBAM** na účte schváleného deklaranta, ktorý ho zakupuje.

## **Pozmeňujúci návrh 110**

### **Návrh nariadenia Článok 22 – odsek 1**

*Text predložený Komisiou*

1. Schválený deklaránt do 31. mája každého roku odovzdá príslušnému orgánu počet certifikátov CBAM, ktorý zodpovedá viazaným emisiám deklarovaným v súlade s článkom 6 ods. 2 písm. c) a overeným v súlade s článkom 8 za kalendárny rok predchádzajúci odovzdaniu.

*Pozmeňujúci návrh*

1. Schválený deklaránt do 31. mája každého roku odovzdá príslušnému orgánu počet certifikátov CBAM, ktorý zodpovedá viazaným emisiám deklarovaným v súlade s článkom 6 ods. 2 písm. c) a overeným v súlade s článkom 8 za kalendárny rok predchádzajúci odovzdaniu. **Schválený deklaránt určí konkrétne certifikáty CBAM, ktoré sa majú odovzdať, pomocou ich jedinečných identifikačných kódov.**

**Pozmeňujúci návrh 111**

**Návrh nariadenia  
Článok 22 – odsek 2**

*Text predložený Komisiou*

2. Na účely odseku 1 schválený deklaránt zabezpečuje, aby požadovaný počet certifikátov CBAM bol k dispozícii na jeho účte v **národnom** registri. Schválený deklaránt okrem toho zabezpečuje, aby počet certifikátov CBAM na jeho účte v národnom registri na konci každého štvrt'roku zodpovedal minimálne 80 % viazaných emisií, určených odkazom na štandardné hodnoty v súlade s metódami uvedenými v prílohe III, pri každom tovare, ktorý doviezol od začiatku kalendárneho roku.

*Pozmeňujúci návrh*

2. Na účely odseku 1 schválený deklaránt zabezpečuje, aby požadovaný počet certifikátov CBAM bol k dispozícii na jeho účte v registri **CBAM**. Schválený deklaránt okrem toho zabezpečuje, aby počet certifikátov CBAM na jeho účte v národnom registri na konci každého štvrt'roku zodpovedal minimálne 80 % viazaných emisií, určených odkazom na štandardné hodnoty v súlade s metódami uvedenými v prílohe III, pri každom tovare, ktorý doviezol od začiatku kalendárneho roku.

**Pozmeňujúci návrh 112**

**Návrh nariadenia  
Článok 22 – odsek 4**

*Text predložený Komisiou*

4. **Príjemca oznámenia uvedeného v odseku 3 sa proti oznámeniu môže odvolať. Prijemcovi oznámenia sa poskytujú informácie týkajúce sa postupu,**

*Pozmeňujúci návrh*

**vypúšťa sa**

*ktorý sa má dodržať v prípade odvolania.*

### **Pozmeňujúci návrh 113**

#### **Návrh nariadenia**

#### **Článok 23 – odsek 1**

*Text predložený Komisiou*

1. Príslušný orgán každého členského štátu na požiadanie deklaranta schváleného v uvedenom členskom štáte spätne odkúpi prebytočné certifikáty CBAM, ktoré zostávajú na účte deklaranta v **národnom** registri po odovzdaní certifikátov v súlade s článkom 22. Žiadosť o spätné odkúpenie sa predkladá do 30. júna každého roku, v ktorom boli certifikáty CBAM odovzdané.

*Pozmeňujúci návrh*

1. Príslušný orgán každého členského štátu na požiadanie deklaranta schváleného v uvedenom členskom štáte spätne odkúpi prebytočné certifikáty CBAM, ktoré zostávajú na účte deklaranta v registri **CBAM** po odovzdaní certifikátov v súlade s článkom 22. Žiadosť o spätné odkúpenie sa predkladá do 30. júna každého roku, v ktorom boli certifikáty CBAM odovzdané.

### **Pozmeňujúci návrh 114**

#### **Návrh nariadenia**

#### **Článok 23 – odsek 2**

*Text predložený Komisiou*

2. Počet certifikátov, ktorých sa týka spätné odkúpenie uvedené v odseku 1, sa obmedzí na jednu tretinu celkového počtu certifikátov CBAM, ktoré schválený deklarant zakúpil počas predchádzajúceho kalendárneho roku.

*Pozmeňujúci návrh*

2. Počet certifikátov, ktorých sa týka spätné odkúpenie uvedené v odseku 1, sa obmedzí na jednu tretinu celkového počtu certifikátov CBAM, ktoré schválený deklarant zakúpil počas predchádzajúceho kalendárneho roku. **Schválený deklarant určí jedinečné identifikačné kódy certifikátov CBAM, ktoré sa majú spätne odkúpiť.**

### **Pozmeňujúci návrh 115**

#### **Návrh nariadenia**

#### **Článok 23 – odsek 3**

*Text predložený Komisiou*

3. Cenou pri spätnom odkúpení

*Pozmeňujúci návrh*

3. (Netýka sa slovenskej verzie).

každého certifikátu CBAM je cena, ktorú schválený deklarant zaplatil za daný certifikát v čase nákupu.

## **Pozmeňujúci návrh 116**

### **Návrh nariadenia Článok 24 – odsek 1**

*Text predložený Komisiou*

Do 30. júna každého roku príslušný orgán každého členského štátu zruší všetky certifikáty CBAM, ktoré boli zakúpené počas roka pred predchádzajúcim kalendárnym rokom a ktoré zostali v **národnom** registri na účtoch deklarantov **schválených v uvedenom členskom štáte**.

*Pozmeňujúci návrh*

Do 30. júna každého roku príslušný orgán každého členského štátu zruší všetky certifikáty CBAM, ktoré boli zakúpené počas roka pred predchádzajúcim kalendárnym rokom a ktoré zostali v registri **CBAM** na účtoch deklarantov.

## **Pozmeňujúci návrh 117**

### **Návrh nariadenia Článok 25 – odsek 5 a (nový)**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

**5a. Po začatí prešetrovaní podľa článku 27 a po tom, ako včas informovala členské štáty, môže Komisia nariadiť colným orgánom, aby prijali potrebné kroky na registráciu dovozov, aby sa mohli následne uplatniť opatrenia na tieto dovozy odo dňa tejto registrácie. Registrácia dovozu sa zavedie na základe žiadosti výrobného odvetvia Únie, ktorá obsahuje dostatočné dôkazy na odôvodnenie takého postupu. Dovozy môžu byť tiež predmetom nariadenia Komisie. Takéto nariadenie spresní účel opatrenia a v prípade potreby odhadovanú výšku možnej budúcej colnej povinnosti. Dovozy podliehajú registrácii maximálne deväť mesiacov. Prešetrovanie sa ukončí do štyroch mesiacov.**



## Pozmeňujúci návrh 118

### Návrh nariadenia

#### Článok 26 – názov

*Text predložený Komisiou*

Pokuty

*Pozmeňujúci návrh*

*Pokuty v súvislosti s dovozom tovaru*

## Pozmeňujúci návrh 119

### Návrh nariadenia

#### Článok 26 – odsek 1 a (nový)

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

**1a.** *Pokuta uvedená v odseku 1 sa uplatňuje obdobne na každého schváleného deklaranta, ktorý v lehote uvedenej v článku 19 ods. 3 neodovzdá certifikáty CBAM zodpovedajúce počtu, ktorý určila Komisia na základe tohto ustanovenia.*

## Pozmeňujúci návrh 120

### Návrh nariadenia

#### Článok 26 – odsek 4 – písmeno f

*Text predložený Komisiou*

f) právo schváleného deklaranta alebo danej osoby na odvolanie *podľa vnútroštátnych pravidiel.*

*Pozmeňujúci návrh*

f) právo schváleného deklaranta alebo danej osoby na odvolanie.

## Pozmeňujúci návrh 121

### Návrh nariadenia

#### Článok 26 – odsek 4 a (nový)

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

**4a.** *V prípade opakovaného neodovzdania určitého počtu certifikátov CBAM zodpovedajúcich emisiám*

*viazaným v tovare dovezenom počas predchádzajúceho roka alebo v prípade predloženia nepravdivých informácií vo vyhlásení CBAM môže byť schválený deklarant a všetky jeho prepojené strany automaticky vylúčený z registra na obdobie troch rokov od dátumu vylúčenia. Príslušnému overovateľovi – a ktorejkoľvek z jeho prepojených strán – ktorý osvedčil správnosť informácií vo vyhlásení CBAM, príslušný orgán odoberie jeho certifikát.*

## Pozmeňujúci návrh 122

### Návrh nariadenia Článok 26 – odsek 5

*Text predložený Komisiou*

5. **Členské štáty môžu** za nedodržanie právnych predpisov týkajúcich sa mechanizmu CBAM okrem pokút uvedených v **odseku 2** uplatniť administratívne alebo trestné sankcie **v súlade so svojimi vnútroštátnymi pravidlami**. Takéto sankcie musia byť účinné, primerané a odrádzajúce.

*Pozmeňujúci návrh*

5. **Orgán CBAM môže** za nedodržanie právnych predpisov týkajúcich sa mechanizmu CBAM okrem pokút uvedených v **odsekoch 2 a 4a** uplatniť administratívne alebo trestné sankcie. Takéto sankcie musia byť účinné, primerané a odrádzajúce.

## Pozmeňujúci návrh 123

### Návrh nariadenia Článok 27 – odsek 1

*Text predložený Komisiou*

1. Komisia na základe relevantných a objektívnych údajov podnikne kroky v súlade s týmto článkom s cieľom riešiť praktiky obchádzania tohto nariadenia.

*Pozmeňujúci návrh*

1. Komisia z **vlastnej iniciatívy alebo na žiadosť členského štátu** na základe relevantných a objektívnych údajov podnikne kroky v súlade s týmto článkom s cieľom riešiť praktiky obchádzania tohto nariadenia.

## Pozmeňujúci návrh 124

### Návrh nariadenia Článok 27 – odsek 2

*Text predložený Komisiou*

2. Praktiky obchádzania **zahrnujú** situácie, keď zmena v štruktúre obchodu vo vzťahu k tovaru zahrnutému do rozsahu pôsobnosti tohto nariadenia nemá dostatočne náležitú príčinu alebo iné ekonomické opodstatnenie okrem vyhýbania sa povinnostiam stanoveným v tomto nariadení a pozostávajú z ***náhrady tohto tovaru mierne upravenými výrobkami, ktoré nie sú uvedené v zozname tovaru v prílohe I, ale patria do odvetvia zahrnutého do rozsahu pôsobnosti tohto nariadenia.***

*Pozmeňujúci návrh*

2. Praktiky obchádzania **zahŕňajú najmä** situácie, keď zmena v štruktúre obchodu vo vzťahu k tovaru zahrnutému do rozsahu pôsobnosti tohto nariadenia nemá dostatočne náležitú príčinu alebo iné ekonomické opodstatnenie okrem vyhýbania sa povinnostiam stanoveným v tomto nariadení a pozostávajú z:

a) ***náhrady tohto tovaru mierne upravenými výrobkami, ktoré nie sú uvedené v zozname tovaru v prílohe I, ale patria do odvetvia zahrnutého do rozsahu pôsobnosti tohto nariadenia;***

b) ***prekládky tohto tovaru cez tretie krajiny, čoho dôsledkom je vylúčenie takéhoto tovaru z mechanizmu CBAM podľa článku 2 ods. 3 alebo zabezpečenie nižších viazaných emisií v dôsledku uplatnenia článku 7 v súvislosti so štandardnými hodnotami (prekládka);***

c) ***presmerovania predaja tovaru s nižšími viazanými emisiami zahrnutého do mechanizmu CBAM, ktorý bol počas referenčného obdobia predaný na iné trhy, do Únie, pričom predaj tovaru s vyššími viazanými emisiami zahrnutého do mechanizmu CBAM, ktorý sa počas toho istého referenčného obdobia vyvážal do Únie, sa presmeruje na iné trhy, a to bez zodpovedajúceho zníženia celkových viazaných emisií pre tovar dotknutého výrobcu, na ktorý sa vzťahuje mechanizmus CBAM (presun zdrojov);***

d) ***mierneho upravenia výrobku, aby spadol pod iné colné kódy, ktoré***

*nepodliehajú povinnostiam podľa tohto nariadenia;*

*e) nepravdivého vyhlásenia týkajúceho sa totožnosti výrobcu, príslušného výrobku, povahy príslušného výrobku alebo výrobného procesu;*

*f) z náhrady tohto tovaru tovarom s nižším obsahom uhlíka, ako sa bežne vyrába vo vyvážajúcej krajine, výlučne na účely vývozu na colné územie Únie, napríklad prostredníctvom praktík premiešania zdrojov.*

### Pozmeňujúci návrh 125

#### Návrh nariadenia Článok 27 – odsek 3

*Text predložený Komisiou*

3. Členský štát alebo každá strana, ktorá je dotknutá situáciami opísanými v odseku 2 alebo má z nich prospech, môže Komisii oznámiť, ak ***počas dvojmesačného obdobia*** v porovnaní s ***rovnakým obdobím v predchádzajúcom roku čelí výraznému poklesu objemu*** dovezeného tovaru zahrnutého do rozsahu pôsobnosti tohto nariadenia a zvýšeniu objemu dovozu mierne upravených výrobkov, ktoré nie sú zahrnuté v zozname tovaru v prílohe I. Komisia sústavne monitoruje každú významnú zmenu v štruktúre obchodu s tovarom ***a mierne upravenými výrobkami*** na úrovni Únie.

*Pozmeňujúci návrh*

3. Členský štát alebo každá strana, ktorá je dotknutá situáciami opísanými v odseku 2 alebo má z nich prospech, môže Komisii oznámiť, ak v porovnaní s ***referenčným obdobím zaznamenáva výrazný pokles*** objemu:

*a) dovezeného tovaru zahrnutého do rozsahu pôsobnosti tohto nariadenia a zvýšenie objemu dovozu mierne upravených výrobkov, ktoré nie sú zahrnuté v zozname tovaru v prílohe Ii*

*b) dovezeného tovaru zahrnutého do rozsahu pôsobnosti tohto nariadenia, ktorý sa vyváža z jednej alebo viacerých vyvážajúcich krajín, a zvýšenie objemu dovážaného tovaru, ktorý sa vyváža z rôznych vyvážajúcich krajín, ako sa*

*stanovuje v odseku 2 písm. b);*

*c) dovezeného tovaru s vysokými viazanými emisiami, ktorý patrí do rozsahu pôsobnosti tohto nariadenia a ktorý vyrobil výrobca tretej krajiny, a zodpovedajúce zvýšenie objemu dovezeného tovaru s nízkymi viazanými emisiami, ktorý vyrobil ten istý zahraničný výrobca, ako sa stanovuje v odseku 2 písm. c).*

Komisia sústavne monitoruje každú významnú zmenu v štruktúre obchodu s tovarom na úrovni Únie.

## Pozmeňujúci návrh 126

### Návrh nariadenia Článok 27 – odsek 5

*Text predložený Komisiou*

5. Ak má Komisia vzhľadom na relevantné údaje, správy a štatistiky, vrátane údajov, ktoré poskytli colné orgány členských štátov, dostatočné dôvody domnievať sa, že **v jednom alebo vo viacerých členských štátoch** dochádza k okolnostiam uvedeným **v odseku 3, je splnomocnená prijímať delegované akty v súlade s článkom 28 s cieľom doplniť rozsah pôsobnosti tohto nariadenia a zahrnúť doň mierne upravené výrobky na účely ochrany pred obchádzaním pravidiel.**

*Pozmeňujúci návrh*

5. Ak má Komisia vzhľadom na relevantné údaje, správy a štatistiky, vrátane údajov, ktoré poskytli colné orgány členských štátov, dostatočné dôvody domnievať sa, že dochádza k okolnostiam uvedeným:

*a) v odseku 2 písm. a), navrhne zmenu rozsahu pôsobnosti tohto nariadenia s cieľom zahrnúť doň mierne upravené výrobky na účely ochrany pred obchádzaním pravidiel;*

*b) v odseku 2 písm. b), okamžite nariadi registráciu dovozu a iniciuje overovanie vyhlásení CBAM v prípade tovaru dovezeného z príslušných krajín, a to s osobitným dôrazom na potvrdenie krajiny pôvodu a riadne uplatňovanie skutočných a štandardných hodnôt podľa*

*článku 7 a prílohy V;*

*c) v odseku 2 písm. c), namiesto stanovenia viazaných emisií len pre tovar vyvážaný do Únie stanoví viazané emisie na účely článku 7 na úrovni výrobcu z tretej krajiny bez ohľadu na to, kde sa tovar predáva.*

## **Pozmeňujúci návrh 127**

### **Návrh nariadenia**

#### **Článok 27 – odsek 5 a (nový)**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

*5a. Prešetrovania začne Komisia alebo na žiadosť niektorého členského štátu alebo ktorejkoľvek zainteresovanej strany, a to na základe dostatočných dôkazov o faktoroch stanovených v odseku 2. Komisia vykoná prešetrovania a uloží sankciu schválenému deklarantovi, ktorý bol zapojený do praktík obchádzania. Ak sa to považuje za vhodné, má sankcia za následok aj odňatie dovozného povolenia.*

## **Pozmeňujúci návrh 128**

### **Návrh nariadenia**

#### **Článok 27 – odsek 5 b (nový)**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

*5b. Rozhodnutia Komisie o sankciách uvedené v odseku 5a podliehajú odvolaciemu konaniu.*

## **Pozmeňujúci návrh 129**

### **Návrh nariadenia**

#### **Článok 27 – odsek 5 c (nový)**

**5c. Komisia je splnomocnená prijímať delegované akty podľa článku 28 s cieľom bojovať proti praktikám obchádzania, ktoré nie sú založené na úprave výrobkov uvedených v zozname tovaru v prílohe I.**

## Pozmeňujúci návrh 130

### Návrh nariadenia Článok 30 – odsek 1

Text predložený Komisiou

1. Komisia **zhromažďuje** potrebné **informácie s cieľom rozšíriť rozsah** pôsobnosti tohto nariadenia na nepriame emisie **a** iný tovar, **ako je uvedený v prílohe I**, a **vyvíja** metódy výpočtu viazaných emisií na základe metód environmentálnej stopy.

Pozmeňujúci návrh

1. Komisia **po konzultácii s príslušnými zainteresovanými stranami zhromaždí informácie, ktoré sú** potrebné **na prípadné rozšírenie rozsahu** pôsobnosti tohto nariadenia na nepriame emisie, **ako aj na iný tovar vystavený riziku úniku uhlíka, napríklad na plasty, vodík, hotové výrobky a nadväzujúce výrobky**, a **vyvinie** metódy výpočtu viazaných emisií na základe metód environmentálnej stopy. **Komisia predloží správu Európskemu parlamentu a Rade do 31. decembra 2025.**

## Pozmeňujúci návrh 131

### Návrh nariadenia Článok 30 – odsek 2

Text predložený Komisiou

2. Pred koncom prechodného obdobia Komisia predloží Európskemu parlamentu a Rade správu o uplatňovaní tohto nariadenia. Správa obsahuje najmä posúdenie možností ďalšieho rozšírenia rozsahu viazaných emisií na nepriame emisie a iný tovar, pri ktorom hrozí riziko úniku uhlíka, **nad rámec tovaru, na ktorý sa už vzťahuje toto nariadenie, ako aj** posúdenie systému správy. **Obsahuje aj**

Pozmeňujúci návrh

2. Pred koncom **administratívneho** prechodného obdobia **1. januára 2023 – 31. decembra 2026** Komisia predloží Európskemu parlamentu a Rade správu o **prechodnom** uplatňovaní tohto nariadenia. Správa obsahuje najmä:

***posúdenie možnosti ďalej rozšíriť rozsah pôsobnosti na viazané emisie v prepravných službách, ako aj na tovar v ďalšej časti hodnotového reťazca a služby, pri ktorých môže v budúcnosti hroziť riziko úniku uhlíka.***

***a) posúdenie možnosti ďalšieho rozšírenia rozsahu viazaných emisií s osobitným zameraním na energeticky náročné odvetvia a akúkoľvek možnú stratu kompenzácie nepriamych nákladov v rámci systému EU ETS podľa článku 10a ods. 6 smernice 2003/87/ES;***

***b) vyhodnotenie vplyvu na odvetvia uvedené v prílohe I, aby sa zabezpečilo, že sa primerane zohľadnia zložité výrobné procesy a hlboko integrované hodnotové reťazce konkrétnych odvetví;***

***c) hĺbkové posúdenie vypracované v úzkej spolupráci s príslušnými zainteresovanými stranami možnosti rozšírenia rozsahu pôsobnosti prílohy I na nepriame emisie, ako aj na iný tovar vystavený riziku úniku uhlíka, napríklad na plasty, vodík, hotové výrobky a nadväzujúce výrobky, a vývoja metód výpočtu viazaných emisií na základe metód environmentálnej stopy;***

***d) posúdenie vplyvu na konkurencieschopnosť európskeho priemyslu a vyspelosť nových technológií, ako aj nadväzujúce odvetvia, najmä vplyvu na MSP, spolu s návrhom na nápravu akéhokoľvek negatívneho vplyvu na konkurencieschopnosť takýchto používateľov a akéhokoľvek možného neprimeraného administratívneho zaťaženia;***

***e) identifikáciu praktík možného obchádzania a podvodu a skreslenia vzorcov obchodu;***

***f) posúdenie systému správy;***

Obsahuje aj posúdenie možnosti ďalej rozšíriť rozsah pôsobnosti na viazané emisie v prepravných službách, ako aj na tovar v ďalšej časti hodnotového reťazca



a služby, pri ktorých môže v budúcnosti hroziť riziko úniku uhlíka.

### **Pozmeňujúci návrh 132**

#### **Návrh nariadenia**

#### **Článok 30 – odsek 2 a (nový)**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

**2a.** *K správe Komisie uvedenej v odseku 2 sa v prípade potreby pripojí legislatívny návrh na rozšírenie rozsahu pôsobnosti tohto nariadenia na ďalšie odvetvia uvedené v prílohe I a na nepriame emisie stanovené v odseku 2 písm. c).*

### **Pozmeňujúci návrh 133**

#### **Návrh nariadenia**

#### **Článok 30 – odsek 2 b (nový)**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

**2b.** *Stanoví sa komplexné prechodné obdobie od 1. januára 2027 do 31. decembra 2027. Komisia vytvorí rámec na zabezpečenie toho, aby opatrenia uplatňované počas tohto obdobia boli v súlade s pravidlami WTO.*

### **Pozmeňujúci návrh 134**

#### **Návrh nariadenia**

#### **Článok 30 – odsek 2 c (nový)**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

**2c.** *Do konca administratívneho prechodného obdobia uvedeného v odseku 2b Komisia predloží Európskemu parlamentu a Rade správu s hodnotením plného uplatňovania tohto nariadenia. Správa sa zameria predovšetkým na:*

- a) *vplyv odvetví uvedených v prílohe I na európsky priemysel a nadväzujúci priemysel, ako aj na MSP a akúkoľvek možnú dodatočnú administratívnu záťaž pre MSP;*
- b) *vplyv mechanizmu CBAM na obchod Únie s tovarom uvedeným v prílohe I a možné praktiky obchádzania;*
- c) *posúdenie toho, či v krajinách vyvážajúcich tento tovar do Únie došlo k zmene v štruktúre obchodu s tovarom uvedeným v prílohe I a či dochádza k presunu zdrojov;*
- d) *posúdenie vplyvu mechanizmu CBAM na emisie z odvetví vyrábajúcich tovar uvedený v prílohe I, pokiaľ ide o emisie v Únii a emisie viazané v dovozoch tohto tovaru do Únie, ako aj vývoz tohto tovaru do tretích krajín zo zariadení tretích krajín vyvážajúcich do Únie;*
- e) *posúdenie účinnosti nahlasovania emisií vo vyhláseniach CBAM, overovania vyhlásení CBAM overovateľmi, kontroly tretích krajín, zberu a používania údajov o skutočných a štandardných emisiách, ako aj konzistentnosti nahlasovania údajov o rovnakom dovoze medzi rôznymi dovozcami a členskými štátmi;*
- f) *riziko úniku uhlíka na vývozných trhoch a riešenia zlučiteľné s pravidlami WTO, ako sú mechanizmy na prispôsobenie vývozu, ktoré by vyrovnali náklady na emisie oxidu uhličitého;*
- g) *posúdenie toho, či je mechanizmus CBAM pre dotknuté odvetvie, najmä pre výrobné odvetvia, ktoré čelia vážnym ťažkostiam, stále účinný a uskutočniteľný.*

**Pozmeňujúci návrh 135**

**Návrh nariadenia**

**Článok 30 – odsek 2 d (nový)**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

**2d. Účinné vykonávanie mechanizmu CBAM a podmienené postupné ukončenie bezodplatného pridel'ovania kvót sa neustále monitoruje. Komisia môže zväžiť mechanizmy preskúmania s cieľom primerane riešiť výsledky postupu monitorovania uvedeného v tomto článku.**

### **Pozmeňujúci návrh 136**

#### **Návrh nariadenia Článok 30 – odsek 3**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

**3. K správe Komisie sa podľa potreby pripojí legislatívny návrh.**

**vypúšťa sa**

### **Pozmeňujúci návrh 137**

#### **Návrh nariadenia Článok 31 – odsek 1**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

**1. Certifikáty CBAM, ktoré sa majú odovzdať v súlade s článkom 22, sa upravujú tak, aby odrážali rozsah, v akom sa v súlade s článkom 10a smernice 2003/87/ES bezodplatne pridel'ujú kvóty EU ETS zariadeniam, ktoré v Únii vyrábajú tovar uvedený v prílohe I.**

**1. Do 31. decembra 2026 sa certifikáty CBAM odovzdajú v súlade s článkom 22. Komisia vykonáva tieto opatrenia v súlade s pravidlami WTO.**

### **Pozmeňujúci návrh 138**

#### **Návrh nariadenia Článok 31 – odsek 1 a (nový)**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

**1a. Do 31. decembra 2027 sa certifikáty CBAM upravujú aj tak, aby**

*odrážali začiatok postupného rušenia bezodplatných kvót EU ETS v súlade s článkom 10a smernice 2003/87/ES pre zariadenia vyrábajúce v rámci Únie tovar uvedený v prílohe I k tomuto nariadeniu.*

### **Pozmeňujúci návrh 139**

#### **Návrh nariadenia**

#### **Článok 31 – odsek 1 b (nový)**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

*1b. S cieľom zabezpečiť rovnaké podmienky pre výrobky Únie určené na vývoz v odvetviach, na ktoré sa vzťahuje rozsah pôsobnosti prílohy I tohto nariadenia, Komisia do 31. decembra 2027 predloží Európskemu parlamentu a Rade správu, ktorú v prípade potreby doplní o legislatívne opatrenia, o vplyve vývozu EÚ z týchto odvetví na svetové trhy, a zväží mechanizmus úpravy vývozu, ktorý vyvažuje/kompenzuje náklady na emisie CO<sub>2</sub> s rôznymi cenovými systémami tretích krajín, ktoré podliehajú pravidlám WTO.*

### **Pozmeňujúci návrh 140**

#### **Návrh nariadenia**

#### **Článok 36 – odsek 3 – písmeno -a (nové)**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

*-a) Článok 30 ods. 2a) sa uplatňuje od 1. januára 2027 do 31. decembra 2027.*

### **Pozmeňujúci návrh 141**

#### **Návrh nariadenia**

#### **Článok 36 – odsek 3 – písmeno a**

*Text predložený Komisiou*

a) Články 32 až 34 sa uplatňujú do 31. decembra **2025**.

*Pozmeňujúci návrh*

a) Články 32 až 34 sa uplatňujú do 31. decembra **2026**.

**Pozmeňujúci návrh 142**

**Návrh nariadenia**

**Článok 36 – odsek 3 – písmeno b**

*Text predložený Komisiou*

b) Článok 35 sa uplatňuje do 28. februára **2026**.

*Pozmeňujúci návrh*

b) Článok 35 sa uplatňuje do 28. februára **2027**.

**Pozmeňujúci návrh 143**

**Návrh nariadenia**

**Článok 36 – odsek 3 – písmeno d**

*Text predložený Komisiou*

d) Články 4, 6, 7, 8, 9, 14, 15, 16, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27 a 31 sa uplatňujú od 1. januára **2026**.

*Pozmeňujúci návrh*

d) Články 4, 6, 7, 8, 9, 14, 15, 16, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27 a 31 sa uplatňujú od 1. januára **2027**.

**Pozmeňujúci návrh 144**

**Návrh nariadenia**

**Článok 36 – odsek 3 – písmeno d a (nové)**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

*da) Článok 31 ods. 1a sa uplatňuje od 31. decembra 2027.*

## POSTUP VÝBORU POŽIADANÉHO O STANOVISKO

<b>Názov</b>	Zriadenie mechanizmu kompenzácie uhlíka na hraniciach
<b>Referenčné čísla</b>	COM(2021)0564 – C9-0328/2021 – 2021/0214(COD)
<b>Gestorský výbor</b> dátum oznámenia na schôdzi	ENVI 13.9.2021
<b>Výbor požiadaný o stanovisko</b> dátum oznámenia na schôdzi	ITRE 13.9.2021
<b>Pridružené výbory - dátum oznámenia na schôdzi</b>	11.11.2021
<b>Spravodajca výboru požiadaného o stanovisko</b> dátum vymenovania	Izabela-Helena Kloc 1.10.2021
<b>Prerokovanie vo výbore</b>	2.2.2022
<b>Dátum prijatia</b>	20.4.2022
<b>Výsledok záverečného hlasovania</b>	+ :                    57 - :                    16 0 :                    3
<b>Poslanci prítomní na záverečnom hlasovaní</b>	Matteo Adinolfi, Nicola Beer, François-Xavier Bellamy, Hildegard Bentele, Vasile Blaga, Michael Bloss, Manuel Bompard, Paolo Borchia, Marc Botenga, Markus Buchheit, Cristian-Silviu Buşoi, Jerzy Buzek, Maria da Graça Carvalho, Ignazio Corrao, Ciarán Cuffe, Josianne Cutajar, Nicola Danti, Pilar del Castillo Vera, Christian Ehler, Niels Fuglsang, Lina Gálvez Muñoz, Claudia Gamon, Jens Geier, Bart Groothuis, Christophe Grudler, András Gyürk, Henrike Hahn, Robert Hajšel, Ivo Hristov, Ivars Ijabs, Eva Kaili, Seán Kelly, Izabela-Helena Kloc, Łukasz Kohut, Zdzisław Krasnodębski, Andrius Kubilius, Miapetra Kumpula-Natri, Thierry Mariani, Marisa Matias, Eva Maydell, Georg Mayer, Joëlle Mélin, Iskra Mihaylova, Dan Nica, Angelika Niebler, Niklas Nienaß, Ville Niinistö, Aldo Patriciello, Mauri Pekkarinen, Mikuláš Peksa, Tsvetelina Penkova, Morten Petersen, Pina Picierno, Markus Pieper, Clara Ponsatí Obiols, Manuela Ripa, Robert Roos, Sara Skytvedal, Maria Spyrali, Jessica Stegrud, Beata Szydło, Riho Terras, Grzegorz Tobiszowski, Patrizia Toia, Isabella Tovaglieri, Henna Virkkunen, Pernille Weiss, Carlos Zorrinho
<b>Náhradníci prítomní na záverečnom hlasovaní</b>	Pascal Arimont, Cornelia Ernst, Klemen Grošelj, Alicia Homs Ginell, Nora Mebarek, Jutta Paulus, Ernő Schaller-Baross, Susana Solís Pérez

## ZÁVEREČNÉ HLASOVANIE PODĽA MIEN VO VÝBORE POŽIADANOM O STANOVISKO

57	+
ECR	Izabela-Helena Kloc, Zdzisław Krasnodębski, Beata Szydło, Grzegorz Tobiszowski
ID	Matteo Adinolfi, Paolo Borchia, Thierry Mariani, Joëlle Mélin, Isabella Tovaglieri
NI	András Gyürk, Ernő Schaller-Baross
PPE	Pascal Arimont, François-Xavier Bellamy, Hildegard Bentele, Vasile Blaga, Cristian-Silviu Buşoi, Jerzy Buzek, Maria da Graça Carvalho, Pilar del Castillo Vera, Christian Ehler, Seán Kelly, Andrius Kubilius, Eva Maydell, Angelika Niebler, Aldo Patriciello, Markus Pieper, Sara Skyttedal, Maria Spyrali, Riho Terras, Henna Virkkunen, Pernille Weiss
Renew	Nicola Beer, Nicola Danti, Claudia Gamon, Bart Groothuis, Klemen Grošelj, Christophe Grudler, Ivars Ijabs, Iskra Mihaylova, Mauri Pekkarinen, Morten Petersen, Susana Solís Pérez
S&D	Josianne Cutajar, Niels Fuglsang, Lina Gálvez Muñoz, Jens Geier, Robert Hajšel, Alicia Homs Ginell, Eva Kaili, Lukasz Kohut, Miapetra Kumpula-Natri, Nora Mebarek, Dan Nica, Tsvetelina Penkova, Pina Picierno, Patrizia Toia, Carlos Zorrinho

16	-
ID	Markus Buchheit, Georg Mayer
NI	Clara Ponsatí Obiols
The Left	Manuel Bompard, Marc Botenga, Cornelia Ernst, Marisa Matias
Verts/ALE	Michael Bloss, Ignazio Corrao, Ciarán Cuffe, Henrike Hahn, Niklas Nienaaß, Ville Niinistö, Jutta Paulus, Mikuláš Peksa, Manuela Ripa

3	0
ECR	Robert Roos, Jessica Stegrud
S&D	Ivo Hristov

Vysvetlenie použitých znakov:

+ : za

- : proti

0 : zdržali sa hlasovania